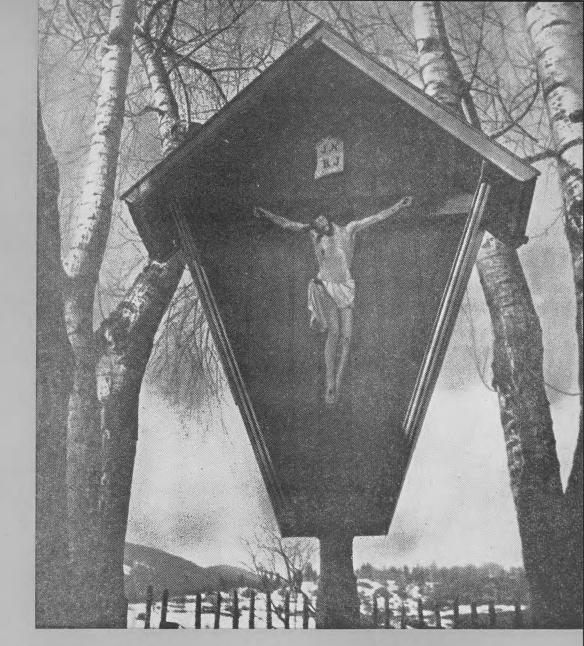
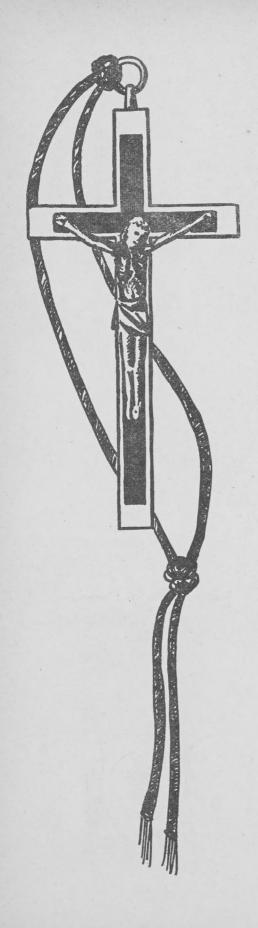
Maerz 1952





# DER MARIENBOTE



## Aus der Oblatenwelt

Whitehorse, Aufon - Die Oblaten find im Norden des Apostolischen Vikariates Whitehorse über den nördlichen Polarfreis vorgedrungen. Sie fuhren von Dawson neun Tage auf dem Aufon= und Bor= cuvinefluß und gründeten nach einer Wegstrecke von über 600 Meilen quer durch das nördliche Autonund Maskagebiet in Old Crow einen neuen Miffionsposten. Das Vikariate Whitehorse verfügt heute in 13 Miffionsstationen über 27 Batres und 25 Schwestern, die zwei Indianer- und sechs Missionsschulen mit Rost= und Schlafgelegenheit für aus= wärtige Schüler führen. Apostolischer Vikar des Whitehorse Bifariates ift der Oblatenbischof Coubert. Bater B. Studer D.M.J. aus Soldfaft, Sast., ber im Juni 1948 in Battleford seine theologischen Studien beendete, arbeitet im Siiden des Bifariats Whitehorfe. Gin junger belaischer Bater, Fr. Ban Roon D.M.3., weilt feit Oftober hier in Battleford, um die englische Sprache zu erlernen. Gleich nach Oftern wird er fich in Die Miffionsarbeit in bas Bifariat Whitehorse begeben.

Battleford, Sask. — Bor dem Ban unseres neuen Rollegs in North Battleford war unser Seminar unter den Schutz des hl. Thomas von Aquin gestellt. Es hieß St. Thomas College. Diesen Namen trägt hente das neue Rolleg. Das Seminar ist nun dem hl. Karl Barromeus geweiht. Der englische Name unseres Oblatenseminars lautet: St. Charles Scholasticate.

Battleford, Sast. - Gin junger Ordensbruder legte am 17. Februar, am Tefte ber Oblaten, feine ersten Ordensgelübde ab. Bruder Johannes Dough= erty D.M.3. fam aus Philadelphia zu uns mit dem Bunich. Oblatenbruder zu werden und in die Gis= miffionen gehen zu dürfen. Diefer Bunich wurde ihm auch gemährt. Bifchof Trocellier D.M.J., Apostolischer Vikar ber Makenzie Gismiffionen,, nahm ben jungen Mann fofort auf. Bruder Donghertn machte hier in Battleford fein Novigiat und fuhr am 21. Februar nach Fort Smith im hohen Rorden. Bergangenen Commer fam ein zweiter junger Mann aus ben Bereiniaten Staaten zu uns, ber fich ebenfalls für die Gismiffionen melbete. Er wird am 19. März fein Noviziat beginnen, und fo Gott will, nächften Marg ebenfalls Miffionar ber 3nbianer und Gefimos bes hohen Rordens fein.

# Der Marienbote

Monatssehrift für die katolische Familie. Herausgegeben von den Oblatenpatres zu Battleford. Adresse: "The Marian Press" Box 249, Battleford, Sask., Canada Preis: \$2.00 jährlich.



A monthly magazine for the Catholic family. Published by the Oblate Fathers at The Marian Press — Box 249 Battleford, Sask., Canada. — Price: \$2.00 a year. Authorized as second class mail, Post Office Dept., Ottawa.

Schriftleiter - Heinrich Krawitz O.M.I. - Editor

20. Jahrgang

15. März 1952, North Battleford, Gasf.

Mo. 6

## Dies und Das

Der am Kreuz "Möwe du fliegst in die Heimat" singen die Neueingewanderten voller Heimweh

und Trauer. Drüben wird es jetzt Frühling, und bald werden die Ofterglocken von den hohen Bersgen und durch die grünen Täler der Heimat jusbeln, mit den Böglein um die Wette, mit der stürmenden Freude der Gräslein und der Blümslein ohne Zahl sich messend. Die alten Wege und die alten Wälder werden im strahlenden Lichte eisnes neuen Lenzes grüßen – wir aber sind nicht da!

Das alte Wegtreuz mit dem leidenden Heiland steht auch noch. Wie oft sind wir an Ihm vorüber gegangen, ohne zu Ihm aufzuschauen. Wohl wußten wir damals, daß das Leben voller Leid ist. Und wie guf wir das verstanden! Wir wußten jesdoch nicht so richtig, daß das Leben mehr als Leid – daß es Kreuz ist!

Furchtbar war das Kreuz, au dem die meisten unserer Neukanadier aus Deutschland und den volksdeutschen Gebieten Europas während der letzten zehn Jahre schleppen mußten. Liebend war aber auch gerade das Kreuz, das sich ihnen zuwandte. Das ihnen durch die Hände frommer, gläubiger Christen zu helsen suchte, ihnen auch die Wege bahnte, sich hier in Canada eine neue Heimat zu bauen. Vollster Sorge um die Heimatslosen in Deutschland und um die hier in Canada neue Heimat suchenden Menschen arbeitet Papst Pius XII., drängen die Bischöfe Canadas auf Nächstensliebe und praktische Hilfe, ruft die höchste Ordensleitung der Oblaten aus Kom uns deutschsprechenden Oblaten Canadas zu, der Neuankömmlinge um der Liebe Christi willen ja nicht zu vergessen.

Wir wollen sie nicht vergessen – wir dürfen nicht teilnahmslos an ihnen vorüber gehn. Rastlos arbeitet unser Pater N. Warnke, D.M.J. in Winnispeg und in Deutschland für das Wohl der Neusankommenden. Wir könnten aber gerade jeht zehn Patres gebrauchen, die sich der Liebestätigkeit, der Seels und Herzenssorge für die jüngsten Sinswanderer widmeten. Die Not des Kreuzes hat unssere Brüder und Schwestern von drüben gezwungen, Abschied für immer von Haus und Heimat zu nehmen. Die Liebe des Kreuzes soll sich ihnen durch uns zeigen. Denn – Christi Kreuz ist nicht nur Not, es ist beides, Not und Erlösung!

Alle Erlösung hat der Heiland von den Mensichen abhängig gemacht. Die Erlösung von Sündenschuld geht durch die von Ihm erwählten und beauftragten Priester. Die Erlösung von der Unstenntnis der Liebe des Kreuzes und die Erlösung

von Hunger und Heimatlosigkeit ist zum großen Tei e abhangig von der Gottes- und Nächstenliebe der Christen. Wehe uns, wenn wir diese Liebe nicht mehr hätten! Der am Kreuze hilft, und die an Ihn auf Erlösung hoffend glauben, müssen in seinem Namen helsen. Anders wäre unser Christentum versehlt.

Der am Kreuz ist voller Erbarmen. Genau so wirklich wie vieler armer Menschen Verlassenheit war auch Seine Verlassenheit, als Er sterbend am Kreuze des Karfreitags hing. Christus ist Wirklichseit, und wirklich und tatsächlich wie mein eigener Schmerz ist auch Sein Mitempfinden mit den Armen, mit den Kleinen, mit den Verstoßenen und Verlassen.

"Bo ift denn da Seine Hilfe?", frägt sich so mancher "Als man mich während des Krieges und nachher von Haus und Hof vertrieb, war Er nicht da. Als meine Kinder vor Hunger wimmerten und während der unmenschlichen Stunden der Bombardierungen vor Schrecken aufschrien, war Er nicht da. Riemand war da, nur die unvergeßliche Frahe der Berzweiflung und das Höllenlachen des zur Bestie gewordenen Menschenhasses!"

War Christus damals wirklich nicht da? Was war denn der ganze Jammer der vergangenen striegsjahre, wenn nicht die Folge jener großen chud, die wir auf uns geladen, als - nichtChri= stus uns - aber wir Christus verließen? Oder wa= cen wir etwa ein Geschiecht der Heiligen? Gott zwingt den Menschen nicht fort von der Sünde. Er läßt ihm seinen freien Willen. Er läßt uns aber auch die Folgen unserer freien Wahl zwischen Gewissen und Gewissenlosigkeit, zwischen Gut und Böse, zwischen Gottesgesetz und dem Gesetze unserer Seibstsucht! Er wirft keine Wunder, wenn es uns plöplich schlecht geht - weil wir die Dinge auf die schiefe Bahn geschoben. Gottestreue und Sünde, beides hat seine ganz naturgemäße Befolgschaft. Gott segnet da, wo man Seinen Segen will, und Er hält Cein Segnen zurück, wo man fein Ver angen danach hat.

Gines ist aber doch an Christus: Die Menschen können Ihn verlassen, können sogar fluchend von Ihm gehn – Er wird sie nie voll und ganz vergessen. Läßt er es auch zu, daß sie die ganze Härte des Kreuzes zu fühlen bekommen, die Liebe des Kreuzes entzieht Er ihnen nie. Er liebt seine Menschen, und größere Menschen iebe als die Seine sinden wir in alle Ewigkeit nicht, ganz gleich, wie spottende Menschen sich darüber ausdrücken.

Es ift ja leicht, zu spotten. Die Berechtigung seines Spottes zu beweisen ist eine ganz andere Sache. Haben jene, die uns das Christentum nehmen wollen, je etwas für die Erlösung der Menschheit von Not und Qual tun können? Man kann lange in den Geschichtsbüchern blättern, dis man auch nur einen einzigen Namen fände, der uns das beweisen könnte. Im Gegenteil: Wo wir Spott sinden, da entdecken wir auch immer Haß. And was das Hand was das Gesten uns eingebracht, dessen sollten wir uns doch wohl nur zu gut erinnern, wenn wir an die vergangenen Kriegsjahre denken – und an die Not vieler Unschuldiger von heute!

Viele Menschen haben von der Liebe geredet. Keiner hatte jedoch jene einzigartige Liebe im Sinn, von der Christus sprach und die nur Christus geben kann! Die von Ihm gepredigte Liebe ist nicht nur so reine Menschenliebe, so eine natürliche Brüder ichfeit unter den Menschen – ein Ding, das sich nie verwirflichen wird, solange sie nur "natürliche" Brüderlichseit bleibt – Seine Liebe heißt: Gottestliebe, Gnadenliebe, Vater, Sohn- und Heiliggeistliebe. Und das ist etwas ganz anderes! Etwas, das wir nicht mehr ganz verstehen können – weil wir uns nie so rechte Mühe gaben, es gottdienend zu erfassen!

Es gibt noch Dinge im Chriftentum, die uns viel, sehr viel, die uns alles geben können: Neues Gauben, neues Hoffen und ein ganz neues Leben in Liebe und Freude. Wenn wir uns nur einmal von dem Wahn trennen könnten, daß alles Gute nur von "gerechten Weltplänen", erdacht von Menschen, kommen könne. Dieser Wahn ist unser Unsglück und der Zerstörer der Zukunft unserer Kinder.

Niemand grüßt uns freundlicher, keiner umsorgt uns hingebender als Der am Kreuz. Die Frommen haben Heimat und Frieden in Ihm, und nur in Ihm, gefunden.

Triiben wird es Frühling. Haben wir Heimweh? Warum hatten wir dann wohl, als wir noch drüben waren, das Fernweh? "Unruhig ist des Menschen Herz, bis es ruht in Gott!" Diese alte Weisheit des hl. Augustinus hat sich bis heute in jedem Menschenherzen bewahrheitet. Leider, nicht alle waren so gotttreu wie er. Darum verstanden sie weder ihr Keinweh noch ihr Fernweh. Und die ewige Unruhe blieb ihnen als neues, als schwerstes aller Leiden.

Der am Kreuz grüßt uns. "Kommet zu Mir, die ihr mühselig und beladen seid, ich will euch erguicken."

Es hat noch niemand bedauert, zu Chriftus gegangen zu sein. Biele haben jedoch schon ihr Fortwandern von Ihm mit bitteren Tränen bezahlt. Bleiben wir bei Ihm. Und: Wer hier in Canada nach neuer Seimat Ausschau hält, der suche sie mit Ihm, durch Ihn und in Ihm.

Der am Kreuz ift Beimat, ist Rube, ist Frieden

- ift alles.

Fastenzeit Wir haben die Zeit der heiligen Fasten begonnen. Der Rame "Fa= stenzeit" ist eigentlich nicht ganz richtig. Denn das Fasten allein ist ja noch lange nicht alles, was in der Zeit vor Oftern zu tun ift. Die Borosterzeit sind Tage des Büßens und des Besserwerdens. Und dazu ist viel mehr notwendig, als nur das Fasten.

Während der vier Tage vor dem ersten Fasten= sonntag, von Aschermittwoch bis zum Samstag nach Aschermittwoch, gibt uns die Kirche in der heiligen Messe das Programm, nachdem wir von jest bis

Oftern leben follen.

Im Evangelium des Aschermittwochs spricht uns der Heiland vom Fasten. Das Evangelium des folgenden Donnerstages spricht uns vom Beten des Hauptmannes von Karphanaum: "Herr, mein Knecht ist krank!" Am Freitag vor dem ersten Fastensonntag ruft Christus uns durch das Evangelium zu: "Liebe deinen Nächsten wie dich selbst" uns an die Pflicht des Almosengebens erinnernd. Und am Samstag vor demfelben Sonntag lesen wir

in der Leftion von Gottes Worten über das Halten Seiner (Bebote.

So heißt das Programm für die vorösterliche Zeit, denn: Fasten, Beten, Almosengeben und in der Trene zu Gottes Geboten wachsen. Christentaten nach innen und nach außen sollen wir in diesen Tagen aus Liebe zum Gefrenzigten vollbringen. Und der Zwed dieser übungen heißt: Berinnerli= chung in Gott und Reuftärkung in der chriftlichen Kächstenliebe, auf daß am Oftertage alles wieder neu jei: Unjere Gottesliebe und unjere Rächstenliebe.

Tentlicher noch drieft die Megpräfation der Fastenzeit das Ziel und den Zweck unserer Buß- und Liebesübungen aus: "Durch das förperliche Fasten unterdrückst du die Laster, erhebst du den Geist, spendest du Tugendfraft und Belohnung: durch

Christus unsern Herrn."

Wollten wir nur nicht vergeffen, daß die Fasten= zeit nicht nur Tage der Buffübung sind. Liebe zu Gott, die sich durch frommes Beten und durch harte Arbeit gegen Schwachheit und zum Aufbau neuer Tugend ausdrückt, Liebe zum Nächsten, die seit uralten Zeiten in der ganzen Chriftenheit durch frommes - bei uns leider viel zu vergeffenes - Almofen= geben Ausdruck findet.

Lassen wir Christus unsere Fastenzeit segnen. Die heilige tägliche Fastenmesse und Fastenkom= mimion werde uns zur treuen, demütigen übung, auf daß Er auch wirklich segnen kann und führen

fann und heiligen fann.

- Der Schriftleiter

Rur wer fein Glud mit Mäßigfeit getragen, Darf auch fein Unglud einft ben Göttern flagen. Rauvach

Man ehrt den Mann, der nach Grundfäten handelt; allein man liebt ihn nicht. G.v. Sippel

Der Ernft und felbst der größte des Lebens ift etwas fehr Edles und Großes, aber er muß nicht ftorend in das Birfen im Leben eingreifen. Er befommt fonft etwas Bitteres, das Leben felbst Berleidendes. 28 v. Humboldt

Beilig und gleich ift der Liebe Recht, Und feiner ift Gerr und feiner ift Anecht, Sie tauscht nicht bloß die Seligfeit, Sie tauscht das Leben, das fie geweiht. Gottichall

## Im Kreuzfeuer

(Gedanken gur Faftenzeit)

von B. 3. Schneider, D.M.3.

Im Evangelium des ersten Fastensonntags erscheint Jesus zwischen zwei Geistern wie in einem Schraubstock eingeklemmt:

Zwischen dem guten Geist und dem bösen Geist; zwischen dem Geist Gottes und dem Geist der Sölle; zwischen dem Geist des Lichtes und dem Geist der Finsternis.

Er wurde vom Heiligen Geist in die Büste gestührt. Er stürzte Ihn in schaurige Ginsamkeit; beraubte Ihn aller Sinnenfreude; überlieserte Ihn dem Fasten und der Hungerpein. Bird er sein Programm ungestört zu Ende führen können? Nein; der böse Geist nähert sich Ihm, der Geist der Finsternis. Noch kennt er Jesu nicht genau, sucht Ihn deshalb zu versühren. Er weiß nicht sicher, wen er in Ihm vor sich hat. Er wittert in Ihm densenigen, der ihm den Kopf zertreten soll; sucht Ihm deshalb sein Erlöseramt zu verleiden.

Er packt Ihn bei der Gaumenlust. "Warum die Enthaltung von Speise und Trank verlängern? Sind 40 Tage nicht lang genug? Sei vernünftig", wispert er ihm zu; zerstöre dir die Gesundheit nicht. Is und trink! Benut Deine Wunderkraft, dir aus den Steinen Brot zu schaffen. Bist du nicht Gottes Liebling? Hab's bei Deiner Tause im Jordansluß vernommen: Dieser ist mein geliebter Sohn..."

Als das nicht schafft, greift der Teufel zur Bermessenheit. Bestürmt Ihn mit Gedanken des Stolzes und der Eitelkeit. Nimmt Ihn an den Armen und schleppt Ihn durch die Luft zur H. Stadt und stellt Ihn auf den Rand der Tempelzinne: "Stürze dich hinab in die Cedronsmulde! Die Engel werden herbeif iegen und wie ein Laubblatt in der Sommerbriese dich sanst im Grunde landen. Die Tausende, die im Tempel ein- und ausgehen, werden staumen." Solch greifbaren Schutz gegen Tollfühnheit und Abenteurergeift hat der Hinnel natürlich nicht versprochen. Der Heiland bewahrt die kühle überles

gung und die klare Schau: "Du sollst den Herrn deinen Gott nicht versuchen."

Der Tenfel spielt seinen letzten Trumpf aus und diesmal geht er aufs Ganze. Sucht den Herrn zum vollen Abfall und zum Berrat Seines Messiäsberufes zu bereden. Nimmt Ihn auf einen hohen Berg und zeigt Ihm in bezauberndem Gaufelspiel die Reiche der Welt und ihre Herrlichkeit: "Dies alles will ich Dir geben, wenn du niederfällst und mich anbetest." Was wird der Heiland tun?

Rein Mißbrauch Seiner Wundermacht zu selbstischen Zwecken für Ihn. Kein seiges Nachgeben an Eitelkeit und Vermessenheit. Zeimal hat Er sich ruhig und geduldig der höllischen Zumutung erwehrt. Doch nun wird Er seierlich. Denn eine Anforderung wie die letzte verlangt einen gewaltsamen Gegenschlag. So saßt Er Seine ganze Energie und Stimmgewalt zusammen; "Weiche Satan! Den Herrn deinen Gott sollst du anbeten und Ihm allein dienen!" Es war das schauerlich-glorreiche Ende des erbitterten Duells (Zweikampfes).

Ist dieses Wüstenspiel nicht eine Lehre für uns? Unser ganzes Leben ist eine Prüfung. Zeitlebens fühlen wir uns zwischen zwei Geistern wie in einem Schraubstock eingekeilt.

So wie Theresa von Konnersreuth. Sie hat einen guten Engel zu ihrer Rechten und einen bösen zu ihrer Linken. Der eine ermuntert sie demütig-lieb in Bahrischem Platt zum Durchhalten. Der andere sucht in aufdringlichem Ton ihre Willensfraft zu unterhöhlen. In feinstem Hochdeutsch raunt er ihr zu: "Gib alles auf! Es hat ja keinen Zweck. Bist ja doch verloren. Bist ja jeht schon mein. Komm her, ich nehm dich gleich in diesem Augenblick hinunter in die Hölle."

Oder wie Katharina von Siena (†1386). Der Glanz der Majestät Gottes lag tagelang auf ihrem Antlit von himmlischen Gesichten. Aber des öfteren hatte sie auch Teuselsbesuch in ihrer stillen Kammer.

Ganze Legionen (Heerscharen) unreiner Geifter drangen auf sie ein und suchten sie mit lüsternen Gebärden zu verwirren. "Sei gescheit! Du machst dich

ja tot. Hör auf, che es zu spät ist!"

War es nicht schon so mit den ersten Menschen im Baradies? Gottes Stimme drang ihnen in die Ohren: "Bon dem Baum, der in des Gartens Mitte steht, sollt ihr nicht essen, oder ihr werdet sterben." Bu gleicher Zeit träufelte ihnen der Sakan Gedanken der Gottaleichheit und Empörung in die Seele. "Reineswegs werdet ihr sterben! Im Gegente.! Ihr werdet unterscheiden lernen zwischen Gut und Bös."

Mit uns ist es fein Deut anders. Wir stehen genau so zwischen zwei Keuern wie Konnersreuth und Siena und die Stammeltern am Schöpfungsmorgen. In der Fastenzeit besonders ergeht es uns wie Jesus in der Büste. Der Sl. Geist führt uns durch den Mund der Kirche in die 40tägige Bußzeit hinein und in die Nacht der Sinne Ginen neuen Un'auf sollen wir nehmen zu einem besseren und heiligeren Leben. Sollen den entschoffenen Willen aufbauen, der göttlichen Liebe in uns zum Sieg und Triumph zu verhe'fen über alle angeborene Selbst= sucht, die sich so gern austobt oder gehen läßt auf Rosten Gottes und des Nächsten. Doch siehe: dort schleicht schon der Geist der Hölle heran und bestürmt unsre besten Vorsätze. "Warum das Fasten? Nimm es nicht zu ernst; du könntest der Gesundheit schaden. If und trink und tanz. Mach dir das Leben hier recht schön, kein Zenseits gibt's kein Wiedersehn, Vielleicht umschmeichelt er uns mit Gedanken der Eitelkeit und Widersetlichkeit. "Bist du nicht dein eigener Herr? Haft du nicht das Selbstbestimmungsrecht in Kiiche und Keller? Besteh auf dem Majestätsrecht deiner Seele! Lebst du nicht außerdem in einem freien Land? und kannst du nicht tun, was du willst?" Von Eitelkeit und Unabbän= gigkeit zur Vermessenheit ist es nur ein Schritt. "Berlaß dich auf die Todesstunde. Gott ift so gut. Ende gut, alles gut!"

Manchmal sucht der Teufel in einer Gewaltaktion die ganze Festung aufzurollen. Er reizt zum vollen Unglauben. Zum Abfall. Zum Gottesverrat. Zu dem, was Christus die schwerste und fatalste Sünde nennt: "Wer vom Glauben abfällt, der ist schon gerichtet." Wie werden wir diesen Unschlägen be-

gegnen?

Tefus hat sich nicht irre machen lassen. Sat an Seinen Idealen festgehalten. Sat die Errichtung der Gottesherrschaft in der Welt verteidigt gegen die



März in Saskatchewan

bestehende Teufelsberrschaft. Sat den Primat des Geistes hochgehalten gegen Sinnenverstlavung. Können wir in Ihm und mit Ihm nicht dasselbe tun?

Laft uns festhalten an der Kirche und ihrem Gebot! Laßt uns Licht und Stärkung suchen am Beispiel Jesu Christi und unsern Teil tragen von Seiner Einsamkeit, Seinem Gebet und Seiner körperlichen Buke. Lakt uns die Gottesberrschaft in der Welt verteidigen gegen erniedrigenden Teufelsdienst. Den Primat des Geistes hochhalten gegen die veriklavende Gewalt des Fleisches!

"Den Herrn, deinen Gott, follst du anbeten und Ihm allein dienen!"

Fleiß ist des Glückes rechte Hand.

Kür Kleiß und Mühe gibt Gott Schaf und Kühe.

# Die vergessene Mutter

Die Toten fommen immer wieder zur Erde herab, aber sie fönnen nicht in den Kreis des Lebens eindringen, der um uns gezogen ist, so weit unser Atem reicht; so hören wir ihr Jam= mern und Flügelschlagen nicht. Gegen die Dämmerung kommen fie scharenweise. Sie fliegen um die Säuser, sie spähen in die Fenster, sie schweben ins Zimmer, sie setzen sich neben uns an den Tisch, zum Fenster, ans Bett, aber wir ahnen nichts von ihrer Gegenwart. Rur wenn wir schlafen, wenn unser Lebensfreis weit sich öffnet, so daß von allen Ster= nen und Schickfalen her fremdes Leben eintreten fann - "Traum" fagen wir dafür - dann endlich ist auch die Stunde der Toten ae= kommen. Die schlafende Seele erfennt die tote, sie versteht ihre Blicke und Fragen, sie weiß die Antwort und den Trost, und sie sprechen zusammen, unergriind= lich und liebevoll.

So auch irrte die Seele der Mutter abends oft um das Haus, aber weder der Mann noch die Rinder ahnten etwas. Seltsam nur war, daß an den Geburts= tagen beiden älteren oft ein Laut wie heimliches Weinen vernehm= lich war - entweder ging der Wind, daß es schien, es stöhnte und seufzte draußen ein fremder Bettler, oder das Gas in der Lampe flagte und betete oder das Holz in den Möbeln knackte, als erschräfe es plöblich, oder es regnete gar an den Fensterscheiben dahin: endlos traurig. Die Kin= der aber bemerkten nichts: ihr

Schluß

Geburtstag war der schönste im Jahr, noch schöner als Weihnachten, da kamen von überallher die guten Gaben und währte die Freude dis zum Schlafengehen. Sie hatten so viel zu denken: an Schauselpferde, an Bilderbogen, an Mandeltorten, an Ruppen, Theaterspiele und Zinnsoldaten, da blieb ihnen keine Zeit, auf den Wind oder auf die Lampe zu achten. Ihr fragt, ob sie auch ihrer Mutter an diesem Tage gedachten?

Lieber Gott, sie wußten noch nicht, daß ihrer Mutter auch ein fleiner Teil an ihrem Geburtstag gebührte. Nur einmal dachten sie der Mutter, am Allerseelentag, das Licht anzuzünden, und der Knabe ahnte, während er betete, daß die Toten draußen in einem weiteren Kreise fortleben. Die Seele der Mutter war glücklich an diesem Tage. Sie trank in

gierigen Zügen die Bärme des Lichts, da konnte sie über die Geisterstunde hinauf im Zimmer bleiben, solange als der Docht glomm. Benn sie sah, daß das Licht am Verscheiden stand, schlich sie zu den Betten ihrer schlafenden Kinder und mit ihrem vom Lichte noch warmen Mund küßte sie jedes auf die Stirn, und auch Lauras Knaben küßte sie, lächelte selig und flog in den Himmel.

Alber das war einmal im lansgen Jahr, und auch an ihrem Sterbetage manchmal, sonst gesdachten ihrer die Kinder kaum. Da faßte sich die arme Mutter einmal ein Herz, und als alles im Hause schlief, trat sie ein, setze sich an Lauras Bett, wie Laura einst an dem ihren gesessen, und es tat sich der Traum der Schlässerin auf und sie gewahrte ihre tote Schwester.

"Lini, bist du es?" stammelte sie im Schlaf.

## Präfation zur fastenzeit

Wahrlich ist es würdig und recht, billig und heilsam, daß wir dir immer und überall Danf sagen, o heiliger Herr, allmächtiger Bater, ewiger Gott! Welcher du durch das förperliche Fasten die Laster unterdrückest, den Geist erhebst, Tugend und Belohnungen gewährst: durch Christum unsern Herrn. Durch ihn loben die Engel deine Majestät, beten an die Herrschaften, zittern die Mächte. Die Himmel und die Kräfte der Himmel und die seligen Seraphim preisen dich im gemeinsamen Frohlocken. Daß du mit ihnen auch unsere Bitten wollest zu dir fommen lassen, siehen wir, indem wir in demütigem Bekenntnisse sprechen:

"Beilig, heilig, heilig ist der Gerr Gott der Geerscharen. Boll sind Simmel und Erde von deiner Gerrlichkeit."

"Ja", jagte die Mutter. "Ich bin es. Wie geht es den Kindern?"

"Es geht ihnen gut", sagte Laura.

"Ich weiß es", sagte die Mut-

ter und jeufzte.

"Warnm seufzest du?" fragte Laura. "Bist du nicht zufrieden mit mir?"

"D ja", sagte die Mitter kummervoll

"Frenst du dich denn gar nicht?" fragte Laura erstaunt. "Habe ich dir nicht mein Wort gehalten? Dein Mann schläft neben mir, sieh ihn doch an! Es geht ihm gut. Im Nebenzimmer liegen die Kinder. Hörst du, wie sie atmen? – Soll ich aufstehen, und sie dir zeigen? Der Bub ist schon groß und lieb ist er, sag' ich dir, und das Mädel geht schon in die dritte Klasse. Sie ist die hübschefte von allen. Gestern erst —aber wärum siehst du mich denn so traurig an, Lini?"

Die Mutter erwiderte nichts, sie starrte düster zu Boden, endlich brachte sie mit ganz heiserer Stimme hervor: "Denken sie auch

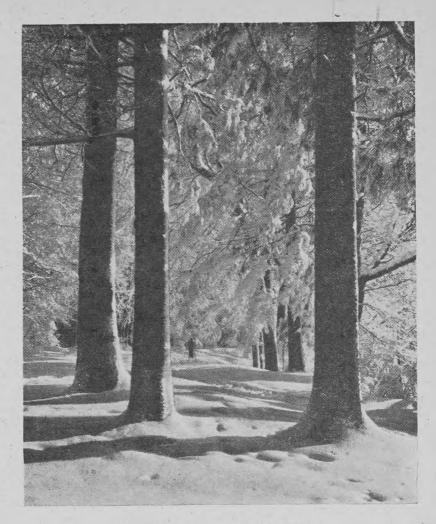
an mich zuweilen?"

"Natürlich! immer wieder sprechen wir von dir. Du mußt nur bedenken, daß sie eben noch recht jung und kindisch sind und nichts als ihre Spielereien im Kopf haben. Aber gleich morgen sollen sie zu dir auf den Friedhof—"

"Hätten sie doch lieber eine böse Stiefmutter bekommen", sagte die Mutter und konnte sich nicht mehr zurückhalten vom

Weinen.

Laura erschraf. "Wie du sprichst, Lini! Wo ich doch so für sie sorge! Unlängst, wie der Bub die Masern gehabt hat, hab ich vier Wochen nicht geschlafen. Und dabei hat mein eigenes Kind eine Drüsengeschwulft gehabt und das Dienstmädchen ist mir davon ge-



Der Wald wartet auf den Frühling

laufen und mein Mann hat solche Sorgen im Geschäft gehabt. – Aber du kennst ja mein Kind noch gar nicht, Lini. Soll ich es dir zeigen?"

"Ich kenne es längst", sagte die Mutter. "Es sieht dir ähn=

lich!"

"Wirklich? Sieht es mir ähnlich? Alle sagen, es ist ganz er! Aber wenn du es sagst —"

"Leb wohl, Laura, ich muß fort. Berzeih mir!"

"Nein, verzeih du mir, Lini! – Wo bist du denn? Lini! Lini!"

Laura fuhr aus dem Schlaf empor. Sie zitterte am ganzen Körper, der Schweiß stand ihr auf der Stirn. Mit den Händen tastete sie nach ihrem Gatten, er wachte auf und brummte: "Bas aibt's?"

"Ich habe von Lini geträumt", sagte Laura hastig. Ihre Lippen sieberten und die Schauder liesen ihr über den Rücken.

"Ach laß mich doch schlafen", murmelte der Mann und drehte sich zur Seite.

"Morgen nehme ich die Kinder auf den Friedhof hinaus", fagte Laura. Sie war nun ganz erwacht und fand sich aus dem Traum zurecht, aber noch bebten ihr die Hände und die Zähne schlugen vor Kälte zusammen.

"Ja", hauchte der Mann und

schlief schon wieder.

Alber Laura blieb wach und hatte zu denken, bis es Tag wurde.

Bon nun an famen die Kinder jeden Monat einmal auf den Friedhof. Allein das änderte ihre jungen Herzen nicht und half der Seele der Mutter wenig. Sie achteten mehr auf die Bögel, die Bienen und Schmetterlinge, selbst auf die fremden Menschen, als auf die arme Seele, die sich vergebens mühte und quälte, ihnen ein Zeichen zu geben. Nichts jedoch gelang, und wie sie gekommen waren, schieden die Kinder wieder vom Grabe.

Der alte Specht sagte: "Du mußt es anders machen, liebe Seele. Man darf nicht immer ins selbe Holz hacken. Was nicht geht, geht nicht", und er tat einen tüchtigen Hammerschlag gegen einen Trauerweidenbaum.

"Gib mir einen Rat", flehte die Seele.

"Du solltest Geduld von mir lernen", sagte eine Spinne, die in ihrem Netze saß und lauerte.

Du solltest lernen, daß auf den Winter ein Frühling folgt", zwitscherte die Schwalbe herab und zog ihre Kreise und Schleisen niesdriger, denn es war ein nebliger Tag.

"Du solltest an den Himmel benken", gurrte die Taube und pickte das Bröselbrötchen auf, das der Knabe aus seiner Tasche geworsen hatte, als er Laura sein Sacktücklein hatte borgen müssen.

Der Specht faßte alle Meinungen zusammen: "Schlag um Schlag – Tag um Tag – einmal endet jede Plag."

"Das walte Gott!" befräftigte

die Taube mit frommen Augenaufschlag.

Ich will mich ihm anvertrauen, dachte die Seele. Bielleicht hilft er mir. Und sie flog aufwärts.

Die Seele trat vor Gott und flagte ihm ihr Leid. Gott hörte sie freundlich an, was aar nicht leicht für ihn war, denn während die Seele sprach, schollen unabläffig die Klagen und Gebete der Menschen zu ihm empor; sie dran= gen ihm ins Herz, in endlosem Strome steigend, und alle em= pfing er, alle, ein leiser Gedanke, ein heimlicher Wunsch, er lächelte fie an und sprach: "Weißt du nicht, daß die Liebe dreifältig ge= schaffen ist, erst durch den Vater, dann durch den Sohn, dann durch den Geift? Die aber durch den Geist ist die späteste." "Ich verstehe dich nicht, Herr", erwiderte die Seele.

"Der Mensch liebt erst die Schöpfung des Baters: die Welt, hierauf die Schöpfung des Sohenes: die Liebe, hierauf die Schöpfung des Geistes: die ewige Scele."

"Wo aber bin ich?" schrie die Mutter voll Verzweiflung.

"Bist du nicht die ewige Seele?" sagte Gottvater und lächete.

"Bann, wann, wann werden fie mich lieben?" jammerte die Mutter.

"Wenn sie die Welt nicht mehr erstaunt, wenn sie die Liebe nicht mehr erschreckt, wenn sie fühlen, daß alles von ewig her strömt, eins aus dem andern geboren, bis herauf zu mir."

"Ich verstehe das nicht, ich verstehe das nicht", klagte die Seele.

Da sagte Gottvater: "So gehe zu Maria hin und frage sie, ob sie es dir sagen kann."

### Maria

Rein Bunder, daß alle treuen Ratholifen Maria jo hoch ver= chren und so vertrauensvoll um ihre Fürsprache anrufen. Un= dersalänbige tadeln uns bisweilen darob, als ob wir die Erlöjungstat und die Mittlerschaft Chrifti herabseten und verdun= felten, indem wir auf Marias Teilnahme an der Erlösung und auf ihre Gnadenvermittlung hinweisen. Aber wir vergeffen fei= neswegs, daß Jefu Erlöfungstat die einzige bewirfende Urfache des Seiles für uns - und felbft für Maria ift, daß Maria aber die Ursache unseres Heiles insofern ift, als sie die Mutter des Erlösers ist und als Gott sie die Leiden seines Sohnes in so bevorzugter Beife mitleiden ließ. Bir vergeffen feinen Augenblid, daß Chriftus den Seiligen Geift als den Ausspender der von ihm allein verdienten Gnaden gefandt hat und daß er die Gnaden austeilt durch die von ihm gestiftete Seilsanstalt, die Kirche; aber wir irren wohl auch nicht, wenn wir mit dem hl. Bernhardin glauben, daß nach Gottes freigewolltem Beilsplan alle Gnaden uns zufließen auf die Fürsprache Mariens — mag das firchliche Lehramt diese Anschauung auch noch nicht zum förmlichen Glaubensfat erhoben haben. Es ift eines der Borrechte, die Gott der Mutter seines Sohnes gegeben hat, um fie gu ehren, und um uns zu zeigen, wie er fie geehrt haben will. Leo Wolpart "Und die Seele neigte sich und betete und schwebte dahin, wo Maria unter Sternen saz neben ihrem heiligen Sohne. Und sie trat vor die Mutter Gottes und ragte ihr Leid.

Maria sprach: "Weißt du das nicht, daß auch die Liebe des Menschen dreifältig geschaffen ist: erst zu sich selbst, dann zu den Menschen, dann zu Gott? Die aber zu Gott ist die späteste."

"Bann aber fommt die Liebe zur Mutter?" rief die Seele auf. "Bann endlich? Bann?" "Frage das meinen Sohn", antwortete Maria. Da verhüllte Jesus sein Haupt und weinte. "Barum weinst du, mein Herr?" fragte die Seele erschrocken.

Da sah Jesus sie an und sprach: "Weißt du das nicht, daß ich meiner Wutter vergaß, als ich auf Erden lebte?"

"Aber du hast uns doch die Liebe gelehrt", entgegnete die Seele.

"Nur eine nicht: die des Kindes zur Mutter. Ich glaubte, die wäre ohne mich in der Welt, wie die Liebe der Mutter zum Kinde."

"Aber sie ist es nicht!" schrie die Mutter. "Sie ist verteilt im veisätigen", sagte Jesus. "Wer sie sucht, wird sie finden."

"Ich suche sie so lange und finde sie nicht." "Einmal aber fommt sie hervor, wie dort der Stern – siehst du ihn? – dann bleibt sie ewig wie er." "Wann wird sie da sein?" drängte die Seele. "Im Abschied", sagte da die Mutter Gottes, sah ihren Sohn an und sentte das Haupt.

Die Kinder waren unterdessen schon längst nicht Kinder mehr. Sie lebten das Leben der Mensichen, das nicht anders verläuft wie das der Natur und nur darum unglücklicher scheint, weil es nicht sinnfällig in Jahreszeisten eingeteilt ist, sondern Frühling mitten im Binter und mitten im Sommer Herbst haben kann. Sie suchten wie alle die Liebe, fanden und verloren sie; sie sparten sich auf für eine Tat, versämmten sie und vergeudeten sich an eine Nichtigkeit; sie bauten

auf, zerstörten wieder und bauten von neuem auf; sie litten und hofften; sie fanden sieh ab und hofften nicht mehr; sie brachen zusammen, erhoben sich plötzlich und stürtzten wieder; und über dem allen ging ihre Jugend das bin.

Die drei Geschwister hingen aneinander, aber da sie keusch waren, zeigten sie einander ihre Liebe kann. Nur an den Geburtstagen küsten sie einander. Diese Tage waren das einzige, was sie sich aus der Kindheit unversehrt bewahrt hatten. Sie versäumten nie, den schönen Vorabend gemeinsam zu verbringen.

Als der Alteste seinen dreißig= sten Geburtstag hatte, fühlte er, daß auch dieser Tag, wie alles in seinem Leben anders geworden war. "Freut mich denn auch die= ses nicht mehr?" fragt er sich, und wenn er genau in sein Herz hincinhorchte, hörte er das Ja nicht, das er mit dem Munde iprach. Nein, auch das ist vorbei, dachte er schmerzlich Meine Geschwister werden kommen und werden mich beschenken wie zum Schluß und es beißt, Abschied nehmen." Er ging aus dem Saufe, um in Ruhe denken zu können. Wie er nun so durch die Straßen eilte, sah er plötslich, wie an dem tiefblauen Frühabendhimmel ein Stern aufging. Ein Gruß vom Simmel her, dachte er und lä= chelte bitter. Wer follte mich wohl vom Himmel griffen? Auf ein= mal blieb er stehen, als ob ihn ctwas im Berzen getroffen hätte. "Meine tote Mutter", fagte er. Es war ihm, als wären in seinem Beiste Lichter angezündet. In seinem ganzen Wesen erschüttert, sah er zu dem Stern empor. "Sie ift's! Sie ist's!" sagte er sich. Er weinte nicht, er war so wunderbar ruhig und fest in sich wie nie. "Dreißig=



mal mußte ich diesen Tag erseben", sprach er zu sich, "ehe ich ihrer gedachte, ihrer, ohne die ich ihn nie erlebt hätte! Wo war ich all die Jahre über mit meinen Gebanken? Überall, nur nicht bei ihr. Wo war ich denn also?" — "In der Jugend", hörte er eine Stimme in seiner Seele sagen. — "Ia, in der Jugend, das heißt: blind und taub und gefühllos. Aber nun fange ich an zu sehen, zu fühlen — und wiese der hast du mich geboren, Mitter!"

Er wußte wohin er ging. Der Friedhof lag ganz verlassen in dem grauen Herbstabend. Als er seine Blumen auf den Hügel legen wollte, gewahrte er da eine kniende Gestalt. Sie fuhr erschweste auf, da erkannte er seine Schwester. "Mußtest du auch kommen?" sagte sie. Mich hat es heuste hergezogen, ich weiß nicht warum."

Ich weiß schon, warum", sagte der Bruder. "Und ich will es dir sagen, wenn wir zu Hause sind, und auch unser Bruder soll es hören."

"Ich fühle von heute an wird vieles anders", sagte die Schwester. Sie hängte sich fröstelnd an den Arm ihres Bruders und schaute zu den Sternen hinauf, die immer zahlreicher durch die fah'en Äste funkelten.

"Wenn das Herz stiller wird, wird die Welt weiter; wenn das Herz stillsteht, fängt die Ewigfeit an", sagte der Bruder und empfand tief, wie sein ganzes Wesen erstarkte. Das Mädchen antwortete nichts, und sie gingen, eng aneinandergeschmiegt, von dem Grabe, aus dem Garten, in die Stadt zurück. "Haft du die Seele der Mutter gesehen?" fragte die dicke Taube den uralten

Specht, der in seinem Neste lag

"Sted deinen Schnabel nicht in fremdes Holz", murrte der Specht. Er war bitterböse, weil er nicht mehr hacken durste, das hatte ihm seine Arzt, der Rabe, streng verboten. "Höret doch—sagte die Nachtigall. "Ist das nicht Gesang?"

Hoch her, vom Himmel, kam der glückselige Gesang einer Frausenstimme. Wenn sie aussetzte in ihrem Jubel, fielen Engelchöre ein und trugen hochheitige Stimmen bis an die Wipfel der Bäume herab.

"Cie ist es, die singt!" jauch=

zte die Nachtigall und stimmte ein, obwohl es doch garnicht Frühling war.

"If das nicht die arme Mutter?" wagte die Wachtel zu sprechen. "Da möchte ich auch ein bisschen mitsingen." Ein Glück, daß der Kuckuck nicht da ist", sagte die Taube. "Er hätte uns die Stimmung ganz verleidet."

Der alte Specht wollte rasch etwas Böses erwidern – aber alle Bögel sangen jetzt vereint, und während immer mehr Sterne aufgingen, erschollen die himmlischen Stimmen klar und feierlich durch die schöne Nacht.

## Un den heiligen Jojeph

Mich fror..... Gin weinend Kind mit bloßen Füßen Und fadenscheinig dünnem Rödchen, So irr't ich suchend durch die öden Gassen. Des Winters ranher Atem blies mich an. Die letzte Blüte war vom Wind verweht. Mich schüttelte der Frost.

Doch leise kamest du und legtest leise Den Arm um meine Schulter. In bangem Zagen schapte ich empor Und sah der Güte heilig=mildes Fener Aus deinen Angen auf mich niederscheinen... Da war ich froh — und mußte weinen, weinen. Weh schluchzte noch mein junges Herz, Noch zuckte stummverwirrt mein Mund — Da nahmst du lieberfüllt die kleine, kalte Hand Und hieltst sie fest in deiner großen, warmen. Und deiner Baterliebe trene Flammen Tauten langsam meine Seele auf.

Ich schniegte mich in deiner Kraft 11nd ruhte aus — geborgen, heimatstill. —

Du bist mein Bater! Nun wird alles gut. — Waria Wiederholt

## Leicht an Leib und schwer an Seele

vom Schriftleiter

Wenn wir unsern Caton's oder Simpson's Ratalog aufmachen, und uns dort die Bilder betrachten, merken wir gar bald, daß die dort abgebildeten Kleider und Anzüge nur für schöne schlanke Menschen geschnei= dert sind. Für die städtischen Leute, wie man fagt, doch nicht für alle. Denn fährt man von der Farm in die Stadt, dann sieht man es mit eigenen Augen, wie auch dort sehr viele Menschen genau so weite Hosen und genau so breite Röcke brauchen wie unser ehrsamer Farmer und seine ihm angetraute Mutter.

Hier in Canada können wir essen, wann immer es uns paßt. Kaiser und Könige vergangener Jahrhunderte würden vor Stausnen die Hände über dem Kopf zusammen schlagen, wenn sie die Leckerbissen sähen, die wir heute in jedem Geschäft des kleinsten Farmerstädtchens kaufen können. So etwas hatten sie nicht gestannt.

Uniere große Effreiheit und der verwöhnte Gaumen haben den fettleibigen Menschen geschaffen. Es gibt fast genau so viele fette Menschen wie magere. Das ist ja auch verständlich. Auf der Farm ist alles da: Schweinessleich, Kindsleisch, Gallerei, Eier, Butter, feinster Speet und Huhn und Hamburger. Damit wir aber nicht "einseitig" essen, wie die besorgte Welt sagt, und so unserer Gesundheit schaden, ratet man uns noch durch Zeitung und Radio an, dieses und jenes zu kaufen

und ja nicht zu essen vergessen, da es das Leben verängert und viel zum leiblichen Trost und Wohl beiträgt. So kaufen wir denn noch tüchtig in der Stadt ein, denn so haben es die modernen Doktoren endeckt, daß der Mensch viel von diesen und von jenen Stoffen braucht, die nur in diesem "Cake" und in jenem "juice" enthalten sind.

Inzwischen werden wir immer fetter, und zu unserem größten Ürger kommen nun die Kleidersgeschäfte und erzählen uns, daß der gutgekleidete Mensch schmal in den Hüften sein müsse. Wir sind aber nicht mehr schmal in den Hüften. Den Bater sorgt das zwar nicht sehr, obwohl auch er seinen Kummer hat, wenn er sich einen Anzug kommen läßt und allemal feststellen muß, daß die Frauen die Hose und Weste breis

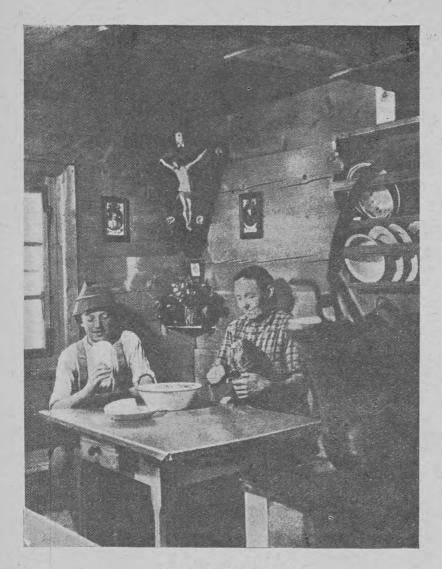




ter machen müssen und die Jacke nie zugeknöpft werden kann. Mit den Frauen ist es schon etwas anders. Jung oder alt, die Mutter ärgert sich doch über die neuen Kleider – die sie so gerne tragen möchte und nicht tragen kann, weil sie einsach nicht mehr um die Süsten zu spannen sind.

Bo Bater und Mutter jedoch feinen Rat mehr wissen, da ist die fluge Welt wieder da. Ein Millionengeschäft macht sie mit ihrem Verfauf von "Entsettungsmitteln", denn abnehmen, oder "reducen", wie man bei uns sagt, möchten gar viele. Auch auf unseren Farmen. Darüber fönnten unsere Landärzte so manches Stück erzählen!

Viele unserer Frauen und Männer möchten gut und viel effen, und zugleicher Zeit schön schlank bleiben. Und das geht nicht Andere sind schlauer. Sie haben ihre "Diät". Diät ist das= selbe wie weniger essen -- ist aber nicht dasselbe wie unser christli= ches Kaften. Bei der Diät handelt es sich ja nur um die Schön= heit oder um das Leichterwerden des Leibes, während das christliche Fasten auf ein Schwerwerden der Seele abziehlt. Diät kann den Leib leichter machen die Seele aber auch. Das Fasten der Christen dagegen macht ge-



Unser tägliches Brot

fund an Leib und an der Seele. Biele fette Menschen erzählen uns, wie gerne sie abnehmen möchten, der Doftor habe jedoch gesagt, daß die Drüsen, die "glands", wie unsere Leute so fachmännisch sagen, nicht richtig schaffen. Das Wort ist schon recht, die Wahrheit ist jedoch nicht weit her. Unsere moderne Medizin hat sestenschen ihre Leibesspanne nicht diesen "glands", sondern ganz einfach ihrer übermäßigen Sserei in den Schuh zu schieben

habe. Sie zwingen weit mehr Nahrungsmittel in ihren Leib hinein als dieser verarbeiten kann.

Fettleibigfeit hatt gar viele übel im Gefolge. Da ift zu allererst die Maßlosigfeit, eine der sieben Sauptsünden – die heute fast garnicht mehr als Sünde betrachtet wird. Satan ist mit seiner Menschenerziehung noch nicht fertig. Er ist schlau. Er fommt nicht mit allem auf einmal. Vorläufig hat er uns so weit, daß wir zwar noch Neu und Leid erwecken, bevor wir

beichten, daß wir uns betrunken haben, daß wir aber überhaupt feine Reu und fein Leid mehr em pfinden und keine Notwendigkeit zu beichten, wenn wir übers Maß gegessen haben. Ren und Leid fommen höchstens nur dann, wenn es auf einmal nicht mehr geht und wir zum Doftor muffen um ihm zu sagen, daß es arg schlimm mit uns ist, weil seit der letten "party" das "digesten" nicht mehr schafft. Und Catan freut sich. Eine der sieben Saupt= fünden hat er aus unserem guten, a'ten Katechismus gestrichen. Die nächste wird schon folgen.

Fettleibiafeit verfürzt ganz gewiß das Leben. Die moderne Wiffenschaft sagt, jedes Pfund übergewicht gabe uns ein Prozent Aussicht auf ein früheres Sterben. Wer also zwanzia unotwen= dige Pfund schleppt, hat zwanzig Prozent Aussicht, das ehrwürdi= ge Alter stiller Geruhsamkeit nicht zu erreichen Und wer fünfzig Pfund übergewicht hat, hat auch fünfzig Prozent Aussicht auf ein frühzeitiges Sterben. Aus diefem Grunde geben sich auch die Agenten der Lebensversicherun gen nicht gern mit beleibten Leuten ab. Tette Menschen sind ihnen schlechte Kundschaft. Sie sterben zu früh, bringen dem Geschäft also wenig ein. Darum suchen sie solche Menschen zu meiden, wäh= rend fie alle Kniffe und Schliche anwenden, den schlanker Gebanten ihre Versicherung aufzudrangen.

Die Hauptgründe des Fettwerdens liegen ganz im vielen Essen. Das Essen zwischen den Mahlzeiten ist uns zur gefährlichen Gewohnheit geworden. Wenn es noch wenigstens das ehrsame Stück Brot wäre, das wir da zu uns nehmen. Da gibt es aber Menschen, die immer Schofolgde oder andere Siikigfeiten fnabbern müssen. Sce cream muß gegessen werden, wenn man in der Stadt ift. Auf der Farm ikt man es bei parties nach tüch= tiastem Mittaasmahl mit Gun= penlöffeln Sce cream ist ja kein "Effen", es ist nur ice cream, faat man, aenau so wie unser Gebäck, der "pie", nicht als Nahrungsmittel, sondern nur als "Nachspeise" betrachtet wird, wo man ichon rufen fann: Her mal noch den vie! Und das, nachdem man das "richtige" Essen, die Kartoffeln, das Fleisch, die Wurst und die Gallerei haufenweise in fich hineingeschoben hat!

Man hat ums vor unserer Geburt nicht gefragt, welcher Farbe unsere Augen und unser Haar sein soll, oder wie lang wir wachsen won der Natur einfach mit auf den Lebensweg gegeben. Das Wachstum der Länge nach geht schon mehr oder weniger nach dem Plane unseres weisen Gottes. Das Wachstum in die Weite und Breite jedoch ist nicht vom lieben Herrgott geplant. Ganz gewiß nicht. Da sind wir selbst die



Schöpfer, die schwizend und schnaufend kauend, aufbauen, was garnicht da sein sollte.

21eies Wachten in die Weite und Breite stellt sich gewöhnlich nur bei Erwachienen ein. Mit dem Ulter wächit halt jehr oft auch die Ungezahmtheit des Appetits. wir tind das Etien gewohn. Ob wir nun Arbeit haben, die uns viel Bewegung bringt, oder ob wir ein mehr oder weniger siten= des Leben führen: Wir effen immer mit derjeiben wachjenden Freude und mit derselben wachienden Singabe. Wir sollten doch versteben. daß, wenn wir nun einmal bei unserer Arbeit viel fiken müffen, oder daß während der langen Winterruhe, die den Farmer im Saufe hält, auch dann, wenn wir bereits im Alterstuhl sitzen, der Körper viel weniger Nahrung braucht, ja verbrauchen kann, als bei schwerer Arbeit, die viel Bewegung for-

"Aber, ich habe ja doch einen jo guten Appetit, und man will doch wenigstens das bischen vom Leben haben", sagt so mancher.

Appetit und Hunger sind zwei verschiedene Dinge. Christengeist hat immer vom Maßhalten gesprochen, und der Christengeist ist

sehr weise, wenn auch die Leute über ihn während der Fastenzeit ichimpfen! Gigenartia, perichreibt der Arzt das Makhalten im Gisen, dann fann man nicht genug, und auch nie mit genügend Wichtiatuerei, darüber reden. Man "hat" etwas, und wenn man et= was "bat", wird man eben stolz. Kommt es jedoch ans Geben. dann fieht die Sache anders aus. Spricht die Kirche vom Geben. vom "Aufgeben" der Eklust während der Fastenzeit, und zwar der Gesundheit der Seele wegen, o Herr! wird dann geflagt!

Leicht an Leib und schwer an Seele foll der Chrift fein. Lebt er richtia, dann bleibt ihm fehr oft der Arger erspart, sich über die Rieidermacher zu ärgern, über Atemnot zu flagen, über die 3ugend zu schimpfen, die nicht mehr helfen will, den aar nicht mehr erreichbaren Schuh am Fuß zu= zuschnüren, dann braucht man weniger den Arzt, und schon garnicht die Beicht, um sich der Biel= esserei anzuklagen. Und leben würde man auch etwas länger und viel beguemer. Selbst in die aanz modernen, aanz fleinen Autos fonnte man dann leicht bin= ein - besonders aber in den Simmel!

Den Mann ziert nichts mehr als Offenheit, Geradheit und Selbständigkeit. Ein Mann, ein Wort. Wer jedem nach dem Munde spricht, immer erst wittert, woher der Wind weht, und dann den Mantel nach dem Winde dreht, ist eine erbärmliche Kreatur und verfällt in Berachtung. Der Denkende weiß, daß er keine Achtung verdient, der Ungebildete fühlt es. Gin Mann, der dagegen den Mut der überzeugung hat, erzwingt sich Achtung selbst bei seinen Teinden.

Wenn du ein Stern sein willst, so mußt du den Ungerechten beshalb nicht weniger leuchten.

## Kirchenjahr und Bauernjahr

Bauernarbeit ist gottverbundene Arbeit. Das Bauernleben ist aufs engste verwachsen mit der von Gott stammenden Scholle, und als Lehen Gottes bearbeitet er die geweihte Erde. Der Bauer wird zum ausführenden Werkzeug in der Schöpferhand Gottes, wird zum Mittler zwischen Himmel und Erde, zwischen Mensch und Gott. In dessen Mamen legt er im Friihjahr und Herbst das Saatkorn in die Erde und spricht das große "Stirb und Werde." Auf des Bauern Geheiß weckt der Schöpfer alljährlich tausendfaches Leben und läßt ihn damit Anteil haben an der Erfüllung der von Millionen täglich ausgerufenen Vaterunserbitte, "Unser tägliches Brot gib uns heute!" Diese Erkenntnis erfüllte unsere Vorfahren einst mit heiligem Stolze und ließ den Ackerbau zur heiligen Handlung werden Auch heute ist sich der Bauer bewußt, daß der Erfolg seiner Arbeit, der Ertrag seiner Felder letten Endes immer auf die Gunft des Herrgotts gestellt ist. Er braucht ihn und seine Silfe mehr als jeder andere Stand. Darum haben auch unsere Vorfahren ihre Arbeit, ja ihr ganzes Leben auf dies ftarke Fundament "Gott" aufgebaut. Ihre Tätigkeit war Gottesdienst. Das Bauernjahr stand (und steht für viele heut noch) in engster Beziehung zum Kirchenjahr.

Freilich spielt bei all den religiösen Äußerungen im Bauernleben das Nüßlichkeitsprinzip oft auch eine Rolle. Das religiöse Leben ist dem Bauern mitunter zugleich eine Art Rückersicherungsverstrag. Er sagt: "Ich gehe in die Kirche, bete und halte die Gebote. Du aber, Herrgott, gibst mir gutes Wetter, verleihst mir Glück und segnest mich und meine Arbeit." Immerhin aber liegt der Drang zum Religiösen dem echten Bauern im Blute und entspringt dem Urbewußtsein seines göttlichen Ausstrages und lebt in ihm weiter als ein Erbgut von Urzeiten her.

Hat der Bauer das Feld beforgt, dann hat er seine Arbeit verrichtet und seine Pflicht getan und wird sie auch weiter tun; ein anderer aber muß jetzt das Gedeihen geben. Mancher sorgende Blick steigt da zum Himmel. Manche bange Frage wird im Herzen groß. "Wird alles mit Gottes Segen und Hilfe zu einem guten Ende kommen?" Vom 3. Mai bis zum 14. September wird deshalb täglich der Bettersegen erteilt. Jede Boche ist eine besondere Bettermesse, von deren Besuch enist nur strenge Arbeit entschuldigte.

Der verderblichste Teind des Bauern ist der Sa= gel. Wie oft hat er schon in wenigen Minuten die Arbeit eines ganzen Jahres vernichtet und ihn vor ein Richts gestellt. Trots der Hagelversicherung ist es dem Bauern hundertmal lieber, wenn er den Segen der Urbeit unbeschadet einführen kann. Unsere Alten haben neben den heilskräftigen Gebeten der Kirche, den Betstunden und Andachten, beson= dere "Sagelfeiertage" eingeführt. So galt der Mitt= woch nach Oftern in Schörzingen auf Grund eines alten Gelübdes als gebotener Feiertag mit Gottes= dienst und Betstunde zur Abwendung des verderblichen Hagelschlages. Der zweite Hagelseiertag war auf den Tag nach der Himmelfahrt gelegt. Dabei fand ein Prozessionsritt zur Muttergottes nach Hausen ob Rottweil statt.

Ein besonderer Brauch ist das Wetterläuten, das sich bei uns bis heute erhalten hat. Eine Glocke ist von der Kirche eigens als Wetterglocke geweiht. Bieht ein Gewitter unheilverkündend heran, so mahnt sie zum Gebet und ihre flehenden Klänge mischen sich in die Gebete der vor dem Herrgotts= winkel versammelten Bauernfamilie, wo die Betterkerzen brennen. Der Schall der Glocke durch= schwingt zitternd die Luft und soll das Gewitter zerreißen, vor allem aber dem verderblichen Hagelschlage wehren. Wohl hat sich hier die Kirche alt= germanisches Glaubensgut zu eigen gemacht. Im Gewitter sahen unsere germanischen Vorfahren das Treiben der bösen Geister. Schellengeläute und lautes Geflapper aber hatten nach ihrem Glauben zauberabwehrende Kraft. Auch nachdem der germanische Bauer Christ geworden war, wollte er diesen Brauch nicht missen. Die Kirche kam ihm entgegen und hat die alte Sitte in christliche Form aeaoffen.

Beitgehende Bedeutung fommt in den katholischen Gemeinden auch den Bittgängen zu, die sich früher übers ganze Land verteilten und oft garzahlreich waren. Seute allerdings sind sie beschränkt auf den Markustag und die Bittwoche. Offen will

da der Bauer seinen Glauben bekennen. Entsprechend der Verheifzung des Herrn, "Bittet und ihr werdet empfangen", sendet er dabei seine Gebete zum Himmel um den Segen für seine Mühe und Arbeit.

Rebenbei fühlte sich einst auch jeder einzelne Bauer, wohl noch in altem Erberinnern, als Priester seines eigenen Herdes und Besitzes So zogen noch unsere Groß= und Urgroßeltern an Ostern hin= aus, um die Wintersaaten mit dem Oftertaufwaffer zu besprengen und zu segnen. Mit der Pfingsttaufe wurden dann die Sommerfrüchte gesegnet.

Ein sinniger und alter Brauch war auch das feierliche Einholen des ersten Garbenwagens. Un= ter dem Segen der Kirche wurde der erste Garben= wagen gar reich geschmückt ins Dorf geleitet. Besonders feierlich gestaltete sich das Einholen jeweils nach Sungerjahren, deren Zahl in den vergangenen Jahrhunderten nicht gerade gering ist. Nach dem schrecklichen Hungerjahr 1816-17 lesen wir in der Schörzinger Pfarrchronif: "Der erfte Garbenwagen wurde mit Kreuz und Fahnen von festlich geklei= deten Mädchen und Knaben unter Trombetenschall und Glockengeläute und was eben die herrschende Not noch an Feierlichkeiten erheben konnte, auf dem Felde abgeholt, unter allgemeinen Freudentränen und Geschrei des Volkes ins Dorf geführt. Hierauf wurde ein feierliches "Herrgott Dich loben wir" angestimmt, d.h., soweit es die Leute noch vor Schluchzen und Weinen konnten." — Weiter berichtet der Chronist: "Ich war damals Pfarrkap= lan in Harthausen und holte den ersten Garbenwagen auf dem Felde ab. Alles strömte herbei, streckte seine Hände nach dieser Gottesgabe und füßte den geladenen Wagen, Um Eingang des Dorfes blieb derselbe stehen. Ich stieg auf einen Steinrasen und hielt eine Ansprache, so gut es bei dem allgemeinen, lauttönenden Weinen sein konnte; denn auch mir zersprang das Herz im Leibe."

Rühren solche Berichte nicht an unser Inneres? Gerade der Bauer weiß am besten, wo das Brot herkommt und darum achtet er es auch. Niemals wird in einer religiösen Bauernfamilie das Tischgebet, die Bitte und der Dank fürs tägliche Brot, unterlassen werden, selbst nicht in der strengen Ern-

tezeit.

Ist dann die Ernte glücklich beendet und sind die Felder geleert, so fast der Bauer seinen Dank noch einmal zusammen. Das Erntedankfest ist gleichsam der Zahltag, an dem er die Rechnung mit dem Herrgott zu begleichen sucht. Ein Sommer, an=

gefüllt von hoffender Sorge, voll Mühe und Schweiß, aber auch aufopferndem Fleiß liegt hin= ter ihm. Der Herrgott hat geholfen, die Scheunen sind gefüllt vom Segen. Der Bauer hat wieder zu leben und mit ihm die Millionen anderer Volks= genossen. Collte er da nicht noch einmal einen Aufblick tun zu mSpender aller Gaben? Die schönsten Früchte aus Garten und Feld trägt er zur Kirche und legt sie als Opfergabe am Altare nieder.

Noch zur Zeit der Dreifelderwirtschaft hing das Wohl und Wehe des bäuerlichen Viehbestandes in erster Linie von einem gutan und geordneten Weide= betrieb ab. Der Weidegang war darum eine gar bedeutungsvolle Angelegenheit im Bauerndorfe. Sowohl die Hirtenwahl, als auch die Eröffnung und der Beschluß des Weidebetriebes waren in Schörzingen Tage, an denen die ganze Gemeinde Anteil nahm. Der Austrieb, der in der ersten Maihälfte stattfand, wurde eröffnet durch einen feier= lichen Gottesdienst, an dem alles teilnehmen mußte. Mit feierlichem Gottesdienste und besonderem Gebete wurde die Beide im Spätherbst dann wieder beschlossen und im Anschluß daran der sogenannte Hirtentrunk abgehalten, eine Zehrung, wobei alle "Bürger" des Dorfes zur Teilnahme berechtigt waren. Eine Notiz im Schörzinger Gemeinderats= protofoll von 1821 besagt. "Der Schultheiß richtete an die versammelte Gemeinde die Anfrage, ob in diesem Jahre auch wieder der Hirtentrunk abgehalten werden solle. Einhellig erging der Beschluß, ihn zu halten, wie die Urvoreltern schon vor unerdenklichen Jahren angeordnet, weil (sonst) das Gebet, welches hierbei verrichtet werden muß,

## Ein Stündlein nur

Und war's ein Stündlein nur am Tag, Wie Ambogruh nach Sammerichlag, Wie Raderfteh'n am Mühlenftein: Ginmal muß ftille in dir fein! Einmal fehr ich bei dir selber ein Aus Alltagshaft und Werktagslaft Bu einsam stiller Seelenraft. Ginmal fei bei dir felber Gaft, Der treuesten Zuflucht, die du hast, Sonft macht die Knochenmühl dich taub, Erftidt bein "Ich" im Erdenstaub!

gänzlich vergessen und aufhören würde, was dem Orte auf andere Beise nachteilig sein könnte. Unsere Vorsahren haben solches nicht ohne Ursache angeordnet."

Graffierten **Viehsenhen** im Lande und leerten die Ställe, so nahm der Bauer seine Zuflucht wiederum zum Herrgott. In einem Gemeindeprotofoll, in das der Vogt Fosef Hafen vor etwa 200 Jahren auch "allerhand Erlittenheiten den Nachfahren zur Kenntnis" eintrug, finden wir folgende Notiz aus dem Jahre 1748: "Wegen der in allen Orten einzeißenden Viehseuche wird beschlossen, fünftig am Mittwoch und Freitag einen Bettag zu halten. Ferner wird ein Kreuzgang auf dem Palmbühl gehalten. Ein Opfer wird veranstaltet und auf das Stück Vieh 2 Kreuzer umgelegt (ergab 16 Gusden 12 Kreuzer). Künftig sollen auch die alten Gelübde wieder besser gehalten werden: den englischen Grußfniend beten, vom Schwören und Fluchen abstehen."

Als besonderen Schutheiligen gegen Viehseuchen verehrte man den hl. Wendelinus. Der Wendelinus-

tag (20. Oftober) wurde mit einer Betstunde gegen Tierseuchen begangen. In der Schörzinger Kirche stand ein eigener Wendelinusaltar, der 1905 wegen Platmangel nach Hausen a. Thann verfauft wurde. Es ist anzunehmen, daß dieser Altar von irgendeinem Gemeindebürger oder gar von der Gemeinde selbst gestistet wurde, vielleicht in Erfülslung eines getanen Gelübdes.

Ein leiser Unterton aus altgermanischer Borstellungswelt spricht mit, wenn noch da und dort die am Palmsonntag geweihten Palmen oder Palmsweige über der Stalltüre oder im Stall selbst ansgenagelt werden, wenn am oberen Duerbalken der Stalltüre mit geweihter Kreide drei Kreuze oder stalltüre mit geweihter Kreide drei Kreuze oder stalltüre mit geweihter Kreide drei Kreuze oder statt dessen die Anfangsbuchstaben der heiligen Dreikönige angeschrieben werden, oder wenn in einer Rische über der Stalltüre eine Statue, auch das Bild des hl. Bendelinus aufgestellt wird. Immer verfolgte der Bauer damit den Zweck, dem Stalle jegliches Unglück serne zu halten, sieht also gewissermaßen darin Abwehrmittel gegen den Einfluß des "Bösen".

#### Lettjährige Ginwanderung die höchste seit 1913

In den ersten 11 Monaten des Jahres 1951 wurden 174,715 Einwanderer in Canada aufgenommen, mehr als in jedem andern Jahr seit 1913 (frühere Schätzungen seitens der Regierung lauteten auf 150,000 für das volle Jahr).

Ginwanderer famen von allen Weltteilen, doch die größte Zunahme – 331 Prozent – wurde aus dem Norden Europas verzeichnet.

Berglichen mit der Totalziffer von 66,851 Ginwanderern mährend 11 Monaten im Jahre 1950, beläuft sich der Zuwachs für 1951 auf 161 Prozent.

Bom Bereinigten Königreich famen 28,929 (1950 – 12,374); von den Bereinigten Staaten 7,339 (7,252); von Kord-Europa 65,182 (15,123); von andern Ländern 73,265 (32,102).

1951 ift das erste Jahr seit 1928, daß die 160,000 Grenze überschritten worden ist. In jenem Jahre wurden 167,000 Einwanderer aufgenommen. Die Höchstahl wurde 1913 erreicht, als 400,000 Neu-Canadier hier ankamen.

Früher seindliche Länder und Länder hinter dem eisernen Borhang stellten letztes Jahr auch eine ansiehnliche Zahl: Deutschland 27,844, verglichen mit 4,900 in den 11 Monaten von 1950; Italien 21,312, verglichen mit 8,258.

Die amtlichen Berichte zeigen, daß der größte Zustrom von Einwanderern im Monat Oftober – mit einem Total von 22,588 – und November – mit 22,242, stattsand. Die vorangehende Höchstzahl von 20,000 war im Monat Mai.

Wort halten muffen auch Kinder. Es muß ihnen in Fleisch und Blut übergehen, nur das zu versprechen, was sie auch halten fönnen; sie muffen begreifen lernen, daß ein gegebenes Wort heilig ift. Ein leichtfertiges Versprechen ist sehr oft der Grund zu einem gebrochenen Wort. Eltern und Erzieher muffen natürlich mit gutem Beispiel vorangehen. Sie sollen halten, was sie Kindern versprechen, selbst wenn es sich um Aleinigfeiten handelt.

# Die Austreibung geht weiter

## Zehntausend Banater Familien wandern ostwaerts

aus "Chrift Uterwegs" 1951

Die Angehörigen in Deutschland find ratlos. Sie haben in ungezählten schlaflosen Stunden um ihre Eltern. Geschwister und Berwandten in der alten Heimat gebangt und gewarnt und verfuchten mit Silfe einer erstarrten Biirofratie zwei feindliche Welten zu durchbrechen. Nur wenigen ist es gelungen, im Sinne der Familienzusammenführuna den Eisernen Vorhang unter Preisgabe ihrer letten Sabseligfeiten ihre Freiheit in den Europäischen Westen zu retten. Anfangs Juli erreichten wir die ersten Nachrichten über die Bor= gänge im Banat. Aus früheren Berichten war uns bekannt, daß seit 1950 die katholischen Briefter deutscher Volkszugehörigkeit nach vorangegangenen Zeitungshetzen und Diskriminierungen ohne Gerichtsverfahren aus ihren Pfarreien strafweise verschleppt wurden. Die lette Verhaftungs= welle ging im März dieses Jahres über unsere Gemeinden. Zuverläßigen Nachrichten zufolge wurden die verschleppten Priester 311= fammen mit dem achtzigiährigen Bischof der Tschanad=Temeschwa= rer Diözese, Augustin Bacha, zur Zwangsarbeit an den neuen Donau=Schwarzmeer=Ranal einae= sett. Dort soll sich auch die Briorin der St. Lioba-Schwestern, Dr. Hildegardis Wulff, befinden. Seit Mitte Juni werden nun laufend aus allen ehemaligen deut=

ichen Dörfern die restlichen ichwäbischen Familien in größeren Sammeltransporten zusammen gefaßt und mit der Eisenbahn in die Gegend von Bufarest, Konstanza und Braila gefahren. Die Rachrichten aus den einzelnen Dörfern oder sogar schon aus der Gegend des vorläufigen Reiseziels find unübersichtlich, im ersten Tumult geschrieben, und vermitteln nur Schlaglichter auf das große Unalück, das unsere Menschen und unsere Heimat neuerdings betraf. In manchen Postfarten steht die Bahl der verschleppten Familien, so daß man sich von dem Ausmaß der geplanten "Ilmsiedlung" ein Bild machen kann. Es wurden nach bisher vorlie-

genden Briefen und Berichten, un= mittelbar por der Ernte. Deutsche aus folgenden Gemeinden abtransportiert: aus Hatfeld 360 Familien, Biled 140, Data 100, Berjamosch 200, Warjasch 89, Tichanad 100, Guttenbrunn 30, Riein-Jetsch 30 Familien; ferner wurden Transporte befannt aus Marienfeld, Lowrin, Romlosch, Ditern. Alexanderhausen. meichwar, Stamora, Morawitza, Reupetich. Aus Serbisch-Sankt-Martin und Diniasch wurden alle Serben, die noch nicht über die Grenze in den serbischen Teil des Banats geflohen oder ausgewiesen waren, ebenfalls abtransportiert. Der Sender Belgrad berichtete wiederholt über die

## Die Schmerzensmutter

Perlen und Geschmeide weihte dir die Welt. Aber die Perlen deiner Krone hat Gott gezählt, Es sind Tränen, die du weintest um den Sohn. Biel gold'ne Gewänder haben die Reichen dir gebracht. Bon Edelsteinen umflammte dich Königspracht, Aber die stille Demut nur war dein Gewand. Tausende haben im Waien deinen Altar geschmückt, Alle Blumen der Erde wurden für dich gepflückt, Du aber liebtest nur der Lilie feusches Weiß. Tausend Kerzen schienen und flammten um dein Bild. Tausend Hände erhoben deiner Tugend Schild. Du aber standest in Schmerzen und Einsamseit.

Vorgänge im rumänischen Teil des Banats. Es soll unter den Gerben zu Unruhen und zu heftigem Wiederstand gegen die Miliz gekommen sein. Aus Kleinbetichferef wird berichtet, daß man neben zahlreichen beutschen Familien 100 Rolonisten, 40 serbische und 12 einheimisch rumänische Familien evakuierte. In Stamora hat die Bevölkerung auf die zur Evakuierung angetretene Miliz geschossen. Viele flohen dann über die Grenze und wurden in einem Tito-Lager aufgenommen. Die restliche Bevölferung wurde (laut Sender Belgrad) an Ort und Stelle liquidiert.

über den Hergang der Austreibung entnehmen wir einem Brief aus Neupetsch folgende aufschlußreiche Stelle: "Am 17. Juni hat es im Dorf getrommelt, niemand darf den Ort verlassen, da ein militärisches Manöver stattfinden wird. In der Nacht (zum 18. Juni) wurden wir geweckt, und es wurde uns befohlen, zu packen und auf den Bahnhof zu fahren. Es waren jedoch nicht genügend Waggons, so daß nur ein Teil um 7 Uhr abfuhr. Die andern jedoch durften nicht in ihre Säufer zurück und wurden mit Autos auf eine große Wiese neben dem Dorf gebracht, wo sie noch zwei Tage lagen und dann doch mit der Bahn fortgeschafft wurden." "Nun haben einige von Fetesti geschrieben, sie liegen auf freiem Feld, es wurde ihnen gesagt, fie müffen noch warten, bis die nächsten Transporte eintreffen, dann werden sie von dort mit Autos weitergeschafft, bekommen dann Holz und alles nötige Baumaterial, mit dem sie sich dann ein neues Banat bauen können."

Einem Brief aus Wowrin entnehmen wir den Notschrei: "Wir find nun dreimal arm: Heimatlos, obdachlos und brotlos. Helft, helft, wir gehen alle zu grunde!"

Aus Hatzfeld heißt es: "Sie durften ein Pferd, Wagen und Kuh und soviel mitnehmen, was auf den Wagen geht, vor allem Betten . . ."

Damit wird den leichtgläubigen demonstriert, in Rumänien finde aus Gründen der Sicherheit (wegen der Tito Grenze) eine "humane Umfiedlung" statt, in Wahrheit bedeutet dies die Vernichtung der letten Rest= bestände eines Bauernstammes deutscher Herfunft. Wenn der Sender Beromünster bemerkte, daß die ausgetriebenen Banater "unzuverläffige Elemente" feien, so hätte er objektiverweise hinzufügen müssen, daß es sich um unzuverlässige Elemente im sowjetischen Sinne handle.

Wenn du im Geifte beinen Seiland in seinem Leiden vor dir fichft, dann fprich mit dem hl. Anselmus aus zerknirschtem Berzen zu ihm: "Ich war die Geißel deines Schmerzes, ich die Schuld beines Todes, ich der Stachel beiner Qual, ich der Grund beiner Berdammung. D wunderbarer Rechtsfpruch, o geheimnisvolle Ordnung! Der Ungerechte fündigt, und der Gerechte wird beftraft; der Schuldige begeht das Berbrechen, and der Unichuldige büßt es; ber Berr bezahlt, mas der Anecht verbrochen; Gott übernimmt, was der Mensch verschuldet. Wie fo gar tief haft du dich doch erniedrigt, du Sohn Gottes, wie so groß war deine Liebe, wie überschwenglich dein Mitleid! Bährend ich voll Sochmut war, bift du voll Demut; mahrend ich groß tat, entäußerteft du dich; während ich nicht gehorden wollte, bufeft du mit deinem Gehorfam meinen Ungehorfam. Ich ichwelgte, bu bienteft; ich brannte vor Luft, du schmachtest vor Liebe; ich schlug aus gegen ben Stachel, bu fängst ihn auf. Siehe ba meine Ungerechtigkeit und beine Gerechtigfeit! Berr, mein Konig und mein Gott, Die= jes alles tateft du für mid, und was tue ich für dich?"

Leo Wolpert

"Der schlimmfte Aufwiegler ift die Beitsche des

## Dokumente der Nächstenliebe

"Chrift Unterwegs"

Als zu Anfang vergangenen Jahres Prälat Dr. Franz Hart, der päpstliche Beauftragte für die Seeforge der Heimatvertriebenen, einen Aufruf erließ, in welchem er alle Seimatvertriebenen aufforderte, für die "Dokumente der Rächstenhilfe" ihre Berichte zu schreiben und von den Wohltaten zu berichten, die sie auf ihrem Leidenswege und in der neuen Seimat erfahren hatten, wollte er zwei Dinge damit bezwecken: den Glauben an das Gute im Menschen bei den Verbitterten und vom Schickfal Geschlagenen wiedererwecken und ein Denkmal errichten all den stillen Wohltätern, die mit Opfergeist und Liebe den Ausgewiesenen in den schwersten Stunden ihres Lebens beistanden.

Und es scheint, als hätten Hunderte auf diesen Aufruf gewartet. Bon überall her flossen die Schreiben. Mühsam mit Bleistift gefrizelte Seiten, sorgfältig aufgesetze und niedergeschriebene Briefe, Manustripte in sauberer Maschienenschrift. Menschen aller Stände, Frauen und Männer, Katholiken sowohl als Andersgläubige, alle griffen sie zur Feder, um mit tiefer Dankbarkeit von den Lichtblicken in dunklen Stunden und Tagen zu berichten.

Während wir die Briefe sichten und ordnen, können wir uns des Eindruckes nicht erwehren, daß es vielen Schreibern Bedürfnis war einmal in aller Öffentlichkeit ihren Dank abzustatten. Vielen ift der Name ihrer Wohltäter unbekannt geblieben. In einem Durchgangslager oder auf dem Wege in die neue Heimat reichten ihnen gütige Hände Liebesgaben, und es war wohl keine Gelegenheit, zu danken, denn die Geber verschwanden so überraschendschnell, wie sie gekommen waren. Caritas-Schwestern, Schwestern vom Roten Kreuz, Priester, Frauen und Männer aus dem Volke. Ihnen, den Namenlosen, gelten zahlreiche Dankschreiben.

Dann sind da Erlebnisse aus den ersten Tagen in der neuen Heimat. Es wird von Menschen erzählt, die die ersten Heimat-losen unter ihr Dach aufnahmen und Hab und Gut mit ihnen teilten.

Aber nicht nur Flüchtlinge und Vertriebene haben geschrieben. Auch Einheimische berichten, was und wieviel sie den Flüchtlingen zu verdanken haben. Sie haben das unendliche Leid mitangese= hen und die Tapferkeit bewundert, mit welcher es getragen wurde. Sie haben sich an den Menschen erbaut, die, obwohl sie alles verloren hatten, mit frohem Mut und tiefer Gläubigkeit von vorne anfingen, ihr Leben zu gestalten. Sie erzählen, wie die Seimatlosen sich gegenseitig halfen und überall dort Hand anleaten. wo die Not am größten war.

Mitunter sind es auch sehr bittere Briefe, die sich unter die "Dokumente der Nächstenhilse" verirrt haben. Es gibt Menschen, die nichts zu berichten wissen von Liebe und Güte, denn sie erfuhren nur Hartherzigkeit, Verständnislosigkeit und Abweisung. Sie wundern sich und fragen, ob es denn wirklich und wahrhaftig noch Mitmenschen gäbe, die keine Egoisten wären?

Für alle aber mögen diese Dofumente, die demnächst veröfsentlicht werden sollen, ein Beweis sein, daß die Liebe nicht ausgestorben ist auf der Welt. Viel ist verschüttet worden unter den Trümmern des letzten Krieges. Unendlich viel Leid ist geschehen und ertragen worden. Über es soll um Christi willen verziehen sein.

Den Glauben an das Gute follen uns die Dokumente wiedergeben. Dieser Glaube ist notwendig, damit die Menschen sich gegenseitig verstehen und lieben lernen.

\* \* \*

Wie auch in jenen Monaten der Flucht und Verteibung, wo sich der Haß gegen die Deutschen in nie gekannter Blindheit entlud, wo Haß und Rachsucht bei vielen Meuschen alles menschliche Empfinden erdrückte, mancher auch als "Feind" sein Menschentum bewahrte, zeigen folgende Beispiele:

Wie eine Niesenschlange wälzte sich der Zug auf der endlosen Straße entlang, eine dicke Staubwolke zeichnete seinen Weg. Halbwüchsige Burschen, bis an die Zähne bewaffnet, bewachten diesen Zug der "Schwerverbrecher". Es ist glühend heißer Monat, dieser Mai 1945. Seit drei Tagen wird maschiert, und immer ist noch keine Verpflegung ausgegeben worden. Wer schlapp macht, wird mit dem Gewehrkolben weis

ter getrieben. Die Dorfbrunnen werden bei Annäherung des Buges geschlossen. Die Rehte ist ausgetrocknet und voller Staub, man lechzt nach einer Linderung, aber "Berreckt!" ist die Antwort. Ein Ticheche reißt einem alten Manne die Brille von der Rase, der fleht ihn an, sie ihm doch zu lassen, da er ohne sie fast blind ift, aber der Tscheche zertritt sie vor seinen Augen. Die Berzweiflung erreicht ihren Söhepunft. Die Wachmanichaft gestattet an einem Dorfausgang eine Raft. Unbewußt greift er mit dem Messer nach seiner Bulsader Da fällt sein Bick auf das lette Haus des Dorfes. Ein altes Mütterchen tritt daraus hervor und winkt die letten des Zuges heran. Erst nach langem Zögern erheben sich einige und leisten verwundert der Aufforderung Folge. Alls fie näher getreten sind, blickt das Mütterchen nochmals spähend um fich. Dann nimmt sie ihre Hand und zieht sie in ihr Häuschen hinein. Gine Verständigung ist nicht mög ich, aber eine Sandbewegung von ihr faat alles. Sie deutet auf ein kleines Bid mit dem gefrenzigten Christus, und in dessen Ramen bittet sie zu Tisch, während sie dann in aller Gi e eine Mahlzeit bereitet. Endlich sitzt man auf einem Stuhl por einem Tisch und ist vor der brennenden Sonne geschützt. Plötslich fühlt man sich gebor gen und braucht in feine haßerfüllten Augen zu schauen. Sorgende Sände bemühen sich um einen und wollen nur Gutes tun. Drei Tage wurde man schon gehetst, hungern und dursten gelassen. Soweit war man schon gefommen, daß man Hand an sich legen wollte und an Gott verzweife'te, bis diese alte Fran fam und einem wieder das Vertrauen zu Gott und Menschheit gab und über den Hat ihrer Bottsgenoppen hinweg die verjöhnende Hand reichte.

Krüchtlinge werden von den Runen, por denen sie gefrüchtet und, überrollt Es fommen Rinien, die ihnen das Lette nehmen, und es kommen Russen, die das Stiick Brot, das sie haben, mit ihnen teiten. Ein ruffischer Kommandant, vor dem sich alle fürchten, da er immer ein ernstes Gejicht macht, entpuppt sich als ein mitführender Menich. Als man den Volmetscher befragt, warum der Kommandant immer so finster dreinschaue, erhält man folgende Antwort: "Der Kommandant ist ein guter Mensch und fann es nicht mit ansehen, was man mit den Deutschen macht, und ift deshalb trauria. Er möchte am liebsten weg, damit er von all dem nichts mehr sehe, denn er fann doch nichts ändern, da andre über ihm stehen." Alles ist erstaunt, als der Kommandant eines Tages mit seinem Pferde alle möglichen Kunststücke zeigt. Als man sich nach dem Grunde dieser Vorführung erfundigt, erfährt

man, daß der Kommandant mit dieser Vorführung den Deutschen eine Freude bereiten wollte, da aber niemand gelacht hätte, habe es ihm leid getan, daß ihm dies nicht gelungen sei. Er bedaure auch, daß er nicht Deutsch könne und somit keine Gelegenheit habe, die Deutschen zu trösten.

In einem sowjetischen Kriegsgefangenenlazarett sah eine jüsche Ürztin in den Patienten nicht den ehemaligen Feind, sondern arme, franke Menschen. In heftigen Auseinandersetungen mit Küche und Verpflegungsmagazin sorgte sie für die Nahrung ihrer Kranken. Wit der helfenden Hand der Ürztin machte sie es möglich, daß viele als transportsähig aus dem Lazarett in Richtung Deutschland entlassen wersden konnten.

Ungeheure Verbrechen wurden begangen, so daß man schier verzweiseln mußte, aber dann begegnete man einem Menschen, der Mensch war Bei allen Scheußlichfeiten und Bestialitäten war die Menschlichseit doch nie ganz untergegangen, wofür viele Erlebnisse zeugen.

## Maria Verfündigung

Herr, mit beiner Mutter will ich Sprechen bemutfroh, herzwillig:
"Sieh', ich bin die Magd des Herrn!"
Welchen Engel auch du sendest,
Welchen Gruß auch du mir spendest:
"Sieh', ich bin die Magd des Herrn!"
Du der Herr! dein ist das Wollen,
Dem in Lieb' ich Dienst will zollen:
"Sieh', ich bin die Magd des Herrn!"
Immer dein, ohn' Wiederstreiten,
Lebend, tot, zu allen Zeiten—
"Sieh', ich bin die Magd des Herrn!"
Wilhelm Kreiten, S. J.

## Wir müssen dankbar sein

Es war in den ersten Januartagen des Jahres 1947, Auf dem deutschen Bolf lag noch die ganze Schwere seines Geschiefs; es mußte die grausamste Strafe des Hungers und der Kälte fühlen.

In jener troftlosen Zeit war es, als an einem kalten Januarmorgen ein Mann langsam eine Eiselstraße nahe der belgischen Grenze hinaufstieg. Seinen feldgrauen Mantel zog er fest um die Schulter, den Kragen hielt er hochgeschlagen; der gefrorene Schnee knirschte unter seinem unsicheren Schritt.

Die Berghöhe vor ihm wurde eben vom Licht der aufgehenden Sonne umleuchtet. Langfam stieg der mattrote Schein ins Tal hinab, wurde heller und heller, fam schließlich dem Wanderer eilend entgegen, berührte die Gipfel der Bäume, fletterte die Stämme hinab, glitt über den Boden, bis er den einsamen Mann selber umfing. Auf einer Anhöhe lag vor ihm die Herrlichkeit der Eifellandschaft. Tief atmete ex auf, wie man es unwillfürlich tut, wenn man auf solcher Söhe stehend. das weite Land vor fich sieht. Rur mit einem kurzen Blick schweifte sein Auge über das Bild, das sich ihm darbot; dann schloß er die Augen vor diesem Wunder der Natur. Und schon viel eiskalt wieder der Rordoft über die Berge und schlug ihm unbarmherzia ins Gesicht.

Als Soldat hatte er die ruffischen Winter mitgemacht. Aber er meinte, darunter nicht so gelitten zu haben wie unter der Rälte, die jett nicht nur nach seinem Leibe, sondern auch nach seiner Seele griff. Walter Bechler hatte das Gefühl, als habe feit einiger Zeit eine Vereisung seines Innern begonnen. Nie hatte er geglaubt, daß er von Gott soweit abrücken könnte. Wie hatte er aus seiner christlichen Gesinnung beraus im Kreise seiner Kameraden die Mordtaten gewisser Dienststellen verdammt. Als er in Berditschew vom Todesgang der 15,000 Juden hörte, die, Pfalmen singend, vor die Stadt geführt wurden, um "liquidiert" zu werden, hatte sich sein Inneres gegen solche Mordbefehle aufaebäumt. Aber damals fühlte er sich trots aller Wechselfälle des Rrieges noch in einer gesicherten Lage. Er konnte die Gottes- und Menschenrechte weniastens gleichgefinnten Rameradenfreis verteidigen.

Jetzt aber war das Geschick über ihn selbst bereingebrochen. War er auch nicht Mördern ausgeliefert, so doch der Rälte und Herzlosiakeit der Menschen des stählernen Jahrhunderts. Eisen und Stahl haben diese Menschen härter und fälter und herzlos gemacht; denn wie konnten sie schweigen zu all dem Unrecht der letzten Jahre bis zur Stunde? Dabei nennen sie sich großenteils Christen, bezeichnen die Gottesund Nächstenliebe als ihr Sauptgebot! Fast alle versagen, von den Geiftlichen angefangen bis zum letten Bauer und Bürger. Walter Bechler redete sich in heftigen Zorn

hinein, verlor sich in bittere Gedanken. Immer wieder drängte sich ihm die Frage auf: "Sält Gott mein Geichick doch noch in Sänden? Läßt er mich vielleicht nur in diese Tiefen der Not steigen, um meine Gesinnung zu erproben?"... Was er in Rugland cinmal beim Unblick der Bertriebenen gesagt hatte, war nun auch über ihn gefommen. Damals stand er in Rowno am Fenster feines Quartiers. Endlose Wagenfolonnen, mit ruffischen Flücht lingen beladen, die man zwangsweise evaluiert hatte, zogen über die vereisten Straßen. Es entalitt ihm das Wort: "Jett liegt Rugland auf der Landstraße; vielleicht bald auch unser Volf." Nie hätte er gedacht, daß er selbst nach kaum drei Jahren mitten der Verwirklichung dieser furchtbaren Ahnung stehen würde. Bei allem Unglück, das ihn getroffen hatte, mußte er noch von Glück reden, so schnell der russischen Gefangenschaft entkom= men zu ein. Hoffnungsfroh war er der Heimat entgegengefahren. Dann aber kam die große Enttäuschung Sein geliebtes Schlesien blieb ihm verschlossen. Leute seiner Seimatgemeinde erzählten ihm von der Tragödie des Dorfes. Nun wußte er, daß von allem, was einstens sein Leben ausfüllte, nur mehr eine schmerzliche Erinnerung übriggeblieben war. Seine Liebsten tot! Der herrliche Hof, den er erben follte, ein Opfer der Flammen! - So oft er daran dachte, ballten sich unwill-

fürlich seine Käuste zusammen. Mehr als einmal war er nahe daran, sie zum Himmel zu heben und dem zu fluchen, der das alles fah und zuließ. Es kamen Stunden über ihn, wo alles, was eine christliche Erziehung in sein Serz gesenft hatte, vor ihm verschwand. Das religiöse Erbe, das feine fromme Mutter ihm auf den Lebensweg gegeben hatte, schien ihm in ein Nichts zerstoben. In solchen Stunden sah er sich in eine endlose, falte Wiiste geworfen, von undurchdringlicher Finsternis umhüllt. Dann spürte er den Atem der Hölle neben sich, die ihn aus dem Gotteshaus drängen wollte.

Die Schwelle aus dem Gotteshaus hinaus schien er auch jett wieder erreicht zu haben; denn er höhnte in sich hinein: "Es soll Weihnachtszeit sein! Was aber hat der Christus fertiggebracht mit seiner Botschaft von Liebe und Frieden? Sind denn die Menschen anders, die Zeiten besser geworden?" Walter Bechler stockte. Plötlich ängstigte ihn wieder der Gedanke, der ihn auf solch verwegene Bahn stoßen konnte. Gegen den Herrgott wollte er ja eigentlich nicht . . . "Aber womit habe ich das verdient?" schrie es in seiner Seele. "Sabe ich meine Jugend entweiht . . . ? Bin ich als Soldat auf Abwege geraten . . .? Warum das alles mir? Gerade mir?" Diese Fragen ließen ihm keine Ruhe mehr. Wie der kalte Rordost seinen Leib anfiel, so diese Zweifel seine Seele.

Mit seinen 27 Jahren sah er sich in ein hoffnungsloses Dasein gestellt. Dasür hatte er einen gewaltigen, unwiderleglichen Beweis: Seine monatelange Wanderung durch Westdeutschland, das ihm keine Heinesteinstatt mehr bieten konnte. Von der Oftzone kam er, und drüben auf der nicht allzu-



Seht die Mutter voller Schmerzen

fernen Höhe lag schon Belgien, und nirgends tat sich ihm eine Tür auf, wo er eine Bleibe fand. Für einige Tage hatten ihn zuweilen gute Leute aufgenommen. Aber nur für einige Tage! Dann mußte er wieder weiterziehen, weil man ihn für überzählig hielt. So war es ihm auch in den Weihnachtstagen ergangen. Er wußte nun sattsam, was es heißt, als Namenloser auf einer Straße ohne Ziel und Ende zu gehen. Und wieder arbeitete er sich mühsam

gegen den heftigen Wind vorwärts.

Fast den ganzen Bormittag war er so gegangen, als er sich einem Dorfe nahte, dessen Kirchturmspitze ihm beständig Wegweiser geweien war. Müde, fast mutlos betrat er die Dorfstraße. Er spürte sein Gesicht brennen; es war ihm, als habe man es mit Nadelstichen durchstochen. Und doch war er blaß und fahl von der Kälte, dem Hunger und Kummer. Rauhreif hing im ungeslegten

Bart um Mund und Kase. Die wenigen Habeligkeiten im Rucksach, die Hände tief in den Taschen vergraben, eine Gestalt des Jammers, des Elends und der Verlassenheit. Und wie er einige Schritte in die Dorfstraße getan, geschah etwas ganz Sonderbares. Man möchte es für ein Märchen halten, hätte es sich nicht in jüngster Zeit abgespielt.

Ein Kind von etwa sieben Jahren springt plötzlich aus einem schmalen Rebenweg hervor, um heinwärts zu eilen. Es sieht den armen Wandersmann, stutzt für einen Augenblick, schaut mit großen hellen Kinderaugen in das tiestraurige Gesicht des Mannes, fommt auf ihn zu und sagt voll Mitseid: "Armer Mann! Bist du traurig? Dann komm schnell zu meiner Mutter! Mutter ist immer froh, Mutter singt viele schöne Lieder. Die kann auch dich wieder frohmachen!"

Walter Bechler wußte nicht, wie ihm geschah! Schauten seine Augen ein Traumbild? wischte sich mit dem Mantelär mel durchs Gesicht: denn jest stürzten echte Tränen aus seinen Augen. Willenlos ließ er sich von der Hand des Kindes an einigen Häusern vorbeiführen. Un der Haustür, die das Kind aufstieß, flang ihm schon ein Weihnachtslied entgegen. Als-aber das Kind in den Gang hineinrief: "Mutter, Mutter, ich bringe dir einen armen Soldaten, dem mußt du helfen!" brach der Gesang ab. Die Küchentier öffnete sich und eine schlichte Bauersfrau trat hervor. Erstaunt schaute sie die beiden an, zuerst den Fremden, dann ihr jüngstes Kind. "Liesel, wen bringst du mir denn da ins Haus?" Es schien, als schwinge in dieser Frage ein leiser Vorwurf mit. "Aber Mutter!" - dabei zeigte Liesets Rechte auf den Freundung – "schau mal, wie arm und traurig der Mann ist, müssen wir dem denn nicht helsen?" wa schwieg die Mutter, tiez den Fremden in die Küche treten und ziez ihn willkommen. Auch der Hausherr begrüßte ihn, während die übrigen Kinder ihn mit großen Augen betrachteten.

Als die Eltern aber hörten, wie ihre tieine Liesel den Soldaten auf der Straße gesehen, angesprochen und dann ins Haus gestührt hatte, regte sich verechtigter stolz in ihren Herzen. Die Wäutter aber hatte das unsichere Gefühl, als wenn Gott selbst nach der Seele des Kindes gegriffen habe, um ihr jetzt in der Weihnachtszeit eine besondere Aufgabe zu stellen. Es blieb ihr jedoch wenig Zeit zum Nachdenken. Das

Mittagessen nußte schnell hergerichtet werden. Alle Familienmitgtieder waren schon in der Küche
versammelt und warteten darauf.
Nach einigen Minuten saß Walter
Bechler mit den Eltern und Kindern am gleichen Tisch. Als die
Frau den Bericht des jungen
Mannes vernahm, den er abgerissen und in wenigen Worten
gab, stand es für sie sest: Dem
armen Menschen muß unter allen
Umständen geholsen werden.

Nach dem Dankgebet erhob sich Frau Wargret, nahm eine Kanne warmen Wassers und bat den Gast, ihr zu folgen. Sie führte ihn in das für Dienstboten bestimmte Zimmer, das peinlich jauber war. Aus dem großen Kleiderschrank holte sie von der Leibwäsche und den Strümpfen ihres Wannes, legte sie auf einen Stuhl

## Sturmgebet

Kein Sturm so starf auf weiter See, So abgrundtief fein Leid, Als wenn mein Herz in wildem Weh Nach himmelshilfe schreit!

Ich mußte einst ein Wort so reich Un Kraft und starker Wehr, Und wenn ich's sprach, dann fam sogleich Die Stille übers Meer.

Wie hieß es doch? — Ich fann's nicht mehr! Weh, daß ich's nicht mehr weiß! Nun gibt ber Stürme heulend Heer Mein Schiff ben Wogen preis.

Komm, Herr — ich bin allein an Bord — Wenn du mich retten willst! Du weißt ja stets das Bunderwort, Womit du Stürme stillst!

Hilf, Herr! Du weißt das Wort allein, Davon der Sturm vergehf. Es fann fein lautes Hilfeschrei'n Soviel wie — ein Gebet! Ludwig Küdling. für den jungen Mann zurecht. Nun sollte er sich gründlich waichen und später wieder in die krüche kommen. Was die Zukunft betreffe, so könnte sie nachher besprochen werden. Dann zog sie die Tür ins Schloß und ging an ihre Arbeit.

Als Walter Bechler wieder im Kreise der Familie erschien, sets ten ihm die Bauersleute ihren Plan auseinander. Sie hatten sich zuvor miteinander darüber beprochen. Der Hausherr fagte dem heimatlosen iungen Manne. wenn er bleiben wolle, sei es ihm recht. Sie hätten schon seit einiger Beit nach einer fräftigen Silfe für die Landwirtschaft Ausschau gehalten. Sein Kommen sei fast wie eine Fügung Gottes. Er allein fönne die Last des Hofes kaum noch bewältigen. Kür die Frau jei übergenug Arbeit im Hause. Er solle gehalten werden wie der cigene cohn, und ihr Haus, so aut es gehe, seine zweite Seimat werden. Als Walter Bechler diesen Vorschlag vernahm, mußte er seine ganze Kraft zusammennehmen, um von seinen Gefühlen nicht überwältigt zu werden. Baghaft und stockend würgte er seine Untwort hervor: "Sie bringen mich in große Verlegenheit. 3ch weiß nicht, ob es mir gelingen wird, mich so dankbar zu erweisen, wie ich gern möchte. Ich will mich red ich bemühen, Sie nicht zu entfäuschen." Und als Schlesier fügte er noch hinzu: "Gott tegahl's!"

Da wehrte die Frau Margret bescheiden ab; denn sie war sich flar darüber, daß sie und ihr Mann nur ihre Christenslicht diesem armen Menschen gegenüber erfüllten. Darum antwortete sie: "Laßt es schon gut sein. Wir müssen vielmehr dankbar sein, daß wir noch die Möglichkeit haben, andern etwas Gutes tun zu können."

Sie wandte sich wieder ihrer Arbeit am Herde zu, als wenn nichts Besonderes geschehen sei. Und doch brannte es plöglich in ihrem Herzen, als sei eine höhere Erfenntnis in ihrer Seele aufgegangen, die sie auch etwas von dem tiesen Glück veripüren ließ, das Gott zuweilen ganz Getreuen schenkt. Bor ihren Augen stand das Wort: "Ich war obdachlos und ihr habt mich beherbergt." Jett wußte sie mehr als bisher, weich ein Glück es sei, Christ zu sein und es ganz sein zu wollen!

Wir müffen dankbar sein! Als dies Wort gesprochen war, schwiegen alle Reiner wagte, etwas hinzuzufügen. Es schien, als versuchten alle Unwesenden, das Echo aufzufangen, das eigentlich von den Zimmerwänden hätte widerhallen sollen; denn dies tiefe Wort wäre es wert gewesen, nicht so ichnell wie jedes andere zu vertlingen. Gin Sonnenstrahl fiel durchs Kenster in die geheimnisvolle Stille der Rüche, als hätte selvst der Himmel seine helle Freude daran, daß die Botschaft von Friede und Liebe doch nicht

ganz verständnislos in die Welt getragen worden war. Nun wußte auch Walter Bechler wieder, daß Gott sich noch nicht von dieser bösen Weit zurückgezogen hat, sondern in jenen Herzen lebt und webt, die ihn lieben.

Am Abend zündete Frau Margret für die Kinder den Weihnachtsbaum an. Sie öffnete die Tür zur auten Stube und ließ den milden Kerzenschein in die abgedunkelte Kiiche fallen. Jeden Abend, bevor die Kinder zu Bett gingen, sollte die Weihnachtszeit mit ihrer beglückenden Botschaft und Freude die Herzen der Kinder ansprechen. Die Kleinen stimmten ein Weibnachtslied an. Jett hielt es den jungen Mann nicht mehr länger in der Stube. Vor ihm stand das Elternhaus. das für ihn untergegangen war. Leise schlich er zur Tür hinaus und trat ins Freie. Unwillfürlich hob er seine Augen suchend zum Himmel, wo die Sterne in hellem Glanze erstrahlten. Und trots allem Echmerz, den die letten Monate über seine Seele gebracht hatten und der ihn hart und falt zu machen drobte, fonnte er seine Tränen nicht mehr zurückhalten. Satte er beute früh seinem Herraott noch troten wollen, nun danfte er ihm; denn wenn er auch halb Deutschland hatte durchwandern miissen, so hatte er doch por der äuffersten Westgrenze einige Geelen gefunden, we che die Chriftusbotschaft verstanden und ihm Beim und Berberge boten.

Was will das heilige Aschenkrenz dich lehren, Das dir der Priester an die Stirne schrieb? Was Stand ist, muß zurück zum Stande kehren, Bald kommt der Tod, wie in der Nacht der Dieb. Er kommt, du kannst dich seiner nicht erwehren, Er fragt nicht, ob dir's leid ist oder lieb. Willst du bereit sein, wenn er kommt, so trage Das Aschenkrenz im Gerzen alle Tage.

# Ein Apostelgrab in Suedwestafrika

Dem Andenfen an † Otto Juhrmann, D.M.3.

"Monatsblätter ber Oblaten"

#### Beilige Sendung

Groke Freude und grokes Leid lösen im Menschenleben einander oft in rascher Folge ab. So kam auch für Otto auf das Freuden= fest der Primiz aar schnell die bittere Trauer über den Tod fei= ner frommen Mutter Marie Therefe Glaubensstark unter= warf er sich dem unerforschlichen Ratichluk Gottes. - In Gebet und eifrigem Studium vergingen ihm rasch die übrigen Monate bis zur wichtigen Entscheidung über seine künftige Berufstätig= keit. Als der Generalobere der Oblaten im Juni 1923 zur Erteilung der beiligen Weiben in Sünfeld weilte, teilte dieser ihm persöhnlich mit. daß das herrliche Los des Apostelberufes unter den Seiden Siidwestafrikas ihm zugefallen sei. Mit begeistertem Herzen nahm der junge Missionar diese beilige Sendung auf.

## Abschied von der Seimat

Bald schlug denn auch schon die Abschiedsstunde. Den Lieben in der Heimat, den trauten Stätten seiner frohen Jugendfreuden, dem guten Bater und den geliebten Geschwistern, dem Grab der Mutter hatte er noch ein letztes Lebewohl gesagt. Mit Eiser und großer Kraft hatte er im altehrwürdigen Gotteshause seis matdorfes Niederzissen gepredigt und hatte alle erbaut durch sein inniges Beten. Stundenlang hatte der junge Heidenapostel vor dem Tabernakel verweilt, tief im Gebet verjunken.

Am 30. September fand die firchliche Abschiedsfeier für die ausreisenden Missionare P. Heinzich Jakobi, P. Gregor Weilhöfer, P. Otto Fuhrmann und Bruder Johann Kleemann in der Klostersfirche statt. "Wie sind so schön auf den Bergen die Füße derer, die den Frieden verkünden, das Heil predigen."

#### über Dzeane ins Beidenland

Um Vorabend des Festes der heiligen Therefig bom Rinde Jefu verließ der Dampfer Usaramo Hamburg. Auf ihm hatten sich nebst etwa dreihundert anderen Passagieren unsere Missionare zu der etwas mehr als dreiwöchigen Seefahrt eingeschifft. Mehr als zehntausend Kilometer Fahrt über Meere und Ozeane sind immer ein großes Erlebnis Das end= Lose Meer meette in Otto ein Mh= nen von der Unendlichkeit seines Schöpfers. Fremde Länder und Völfer ziehen schnell vorüber und gewähren flüchtigen Einblick in ihre Sitten und Eigenarten und Lebensverhältnisse. Die Wunder der Meere und ihre Fische und Seeungeheuer ergöben das Auge Die sinkende und aufgehende Sonne läkt das Meer aufleuch= ten, als sei es selber zur leuch= tenden Sonne geworden. Die Stürme spielen ihr zuweilen netkisches, zuweilen auch grandioses Spiel mit dem gewaltigen Dze=

an. Am 25. Oftober betraten die Missionare in Walfischbay den afrikanischen Boden.

## Ginleben und Opferleben als Miffionar in Afrifa

Die vier ankommenden Missionare wurden in Südafrika sehnsuchtsvoll erwartet. Groß war die Freude über ihr Eintressen. Der erste Weltkrieg hatte die Entwicklung der Missionen sehr gehemmt. Nun sollten die neuen Kräfte zu den bereits erprobten Missionaren stoßen, deren Zahl nicht mehr ausreichte, um allen Unforderungen gerecht zu werden.

B. Otto Fuhrmann blieb ei= nige Monate in Windhuf, um die Sprache der Ovambos zu erler= nen. Bischof Gotthardt berichtet über ihn: "Ich muß fagen, daß P. Fuhrmann sicher ein Seiliger war. Sein Eifer kannte keine Grenzen, ebensowenia sein Opfer= und Bußgeist. Einmal merkte ich, daß er noch um 1 Uhr nachts Licht hatte und studierte, worauf ich ihm befahl, nicht später als 11Uhr zu Bett zu gehen. Vor feiner Abreise auf die Mission Tiumeb bat er mich, ihm betreffs der Nachtruben Freiheit zu lassen; er werde schon ruhen, wenn er sich müde fühle. Ich antwortete ihm: "Gehorsam ist besser als Opfer.' Er gehorchte stets, wenn er auch immer wieder den Oberen zu überzeugen suchte, daß er ei= ne starke Gesundheit habe und viel aushalten könne." Warum

jolche rastlose Arbeit und Eiser im Sprachstudium? Eine Randbemerkung seines Tagebuches sagt es uns: "Du mußt sprechen und predigen können. Das ist dein Beruf. Sier auf Erden wollen wir tüchtig arbeiten, seiern können wir im Simmel." So verstehen wir auch das Zeugnis seines Reftors, daß er sicher keine sinst Winuten Zeit versoren habe.

#### Rengründung im Ovamboland

Sehr bald fam die Zeit für ihn, wo er all seine Kraft einsetzen sollte zur Gründung der Mission im Ovamboland, in Ufuambi, im Stammesgebiet des Häuptlings Joumbu. Die langwierigen Verhandlungen des P. Präfekten hatten hierfür die Wege bei der Regierung geebnet. Bei Jumbu hatte der erfahrene, alte Missionare Josef Schulte (acstorben als Pfarrer von Allan, Sast.) die Genehmigung zur Gründung erwirkt. Die Hauptlast der Durchführung der Gründung mit den riesigen Anfanasschwieriafeiten und Gefahren eines folchen Unternehmens follten zum größten Teil auf die Schultern unseres lieben P. Inhrmann gelegt werden. Doch folgen wir ihm jetzt bei der Erledigung des großen Werfes. P. Bücking berichtet darüber:

"Ich fah ihn am 7. Juli mit Liebe und Begeisterung auf dem Missionswagen von Tsumeb aus ins Dvamboland ziehen. Als ich ihm die Hand zum Abschied reich= te - sieben Kilometer hatte ich ihn begleitet -, fagte er freudestrahlend: "Mit neuem Befehl und neuem Segen, den ich mir heute morgen drahtlich vom B. Präfesten erbeten habe, ziehe ich aus; die heilige Theresia vom Kinde Jesu wird mit mir sein. Ich gehe mit Freuden, komme du bald nach!' Es galt min, 450 Rilometer im afrikanischen Sand und Bitsch, der auf weite Strecken ohne jedes Wasser war, mit dem Ese'gespann zurückzulegen. Eine Anstrenauna und ungeheure Mühfal für Menschen und Tiere. Der seeleneifrige Missionar benötigte dafür einen vollen Monat und verband in nimmermüdem Eifer auf dem ganzen Weg mit

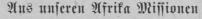
den Strapazen der Fahrt den Unterricht und das gemeinsame Gebet mit den Schwarzen." Nach der Anfunft galt es, die neue Missionsstation zu bauen und sich in Sprache und Lebensweise der Ovambos einzuleben. Unverdross sen machte sich der unermüdliche Missionar ans Werf; dis zum Eintritt der Regenzeit im Oftos ber mußte um jeden Preis eine Unterfunft geschaffen werden.

Als am 18. Oftober 1924 P. Herman Bücking zu ihm kan, um sich mit ihm in die Missionsarbeit zu teilen, konnte P. Juhrmann ihn unter ein schützendes Dach führen

Nun konnten die beiden Mijstionare an eine intensivere Mijstionsarbeit denken. Es kam das erste Weihnachtskest und führte ihnen zu ihrer Freude auch Christen aus der weiteren Umgebung zu. Dieser Umstand bewog P. Fuhrmann, eine Reise in die weistere Umgebung der neuen Station Ukuambi zu machen, um auch dort die zerstreut wohnenden Christen aufzusuchen und zu stärsken. Es zeigte sich, daß mit der









neuen Mission ein religiöser Mittespunkt von großer Bedeutung geschaffen worden war, ein grozes Werk zur Chre Gottes getungen war.

#### "Alles muß daran gesett werden,

um das Reich Christi auszubrei ten und das Reich Satans zu zerstören." Für die Verwirklichung dieses Sates aus dem Regel= buch der Oblaten hatte bisher P. Fuhrmann seine ganze Kraft eingesett. Run schienen nach den riesengroßen Opfern der Grün= dung der Mission Ukuambi all= mählich die ruhigeren Zeiten ei= ner stetigen Entfaltung zu fommen. Doch Gott hatte es anders vorgesehen. P. Bücking, der Rektor der Station, fand seinen Mit= bruder Otto von einer Erfältung und einem Susten befallen, als er am 1. Juni 1925 von einer Reise nach Tiumeb zurückfehrte. Uns der anfänglichen harmlos scheinenden Erfrankung entwikfelte sich eine Lungenentzündung. Als es seinem Mitbruder gelun= gen war, diese durch aufopfernde Pflege zu überwinden, kam eine ichwere Malariaerfrankung bin= zu. Eine Unterbringung in das Lazarett der evangelischen Misjion nach Onandjokue wurde not= wendig. Die überführung brachte dem Todfranken überaus schwere Leiden, die er mit beldenmütiger Geduld ertrug. Bei Sonnenaufgang des 16. Juni erteilte ihm P. Biicking draußen in der Wildnis die heilige Krankenölung. Am 18. Juni wurde das Laza= rett der finnischen Mission erreicht Der Kranke fand aute Aufnahme und liebevolle Pflege. So schien sich alles noch zum Guten wenden zu wollen, und P. Reftor Bücking kehrte voller Hoff= nung auf seine Station zurück, wo seine Unwesenheit dringend

notwendia war.

Allein schon am 19. Juni zeigste es sich, daß der Verfall der strafte des teuren Kranten zusahm. Er wollte das "Te Deum" singen, wohl im Gefühle des hersannahenden Todes. Die Stimme versagte ihm jedoch. Still und gottergeben und einsam wie der Heiland am Kreuz gab er am 22. Juni sein Leben als Dufer für die Sache Jesu Christi und für die Rettung der Seelen.

Auf dem Friedhof von Onandjutue wurde ihm durch P. Reftor Bücking die Gnade eines chriftlichen Begräbnisses zuteil. Hier blieben seine Gebeine, bis sie am 16. Juli 1930 durch seinen Jugendfreund, den bekannten Gründer der Miva, P. Paul Schulte D.M.J., unter Beihilfe von P. Reftor Bücking gehoben und nach Ukuambi überführt und hier, wo er so heiligmäßig gelebt und segensreich gewirkt hatte, seierslich beigesett wurden.

### Ufnambi nach 25zig Jahren

P. Reftor Bücking hatte den Nachruf für den Nachruf für den heiligmäßigen P. Fuhrmann mit den Worten geschlossen: "Möge das erste schmerzliche Opfer un= ferer jungen Ovambomission für fie die unversialiche Quelle himm= lischen Segens werden!" Wir se= hen diesen Wunsch in reichstem Make erfüllt. Uknambi ift heute eine der blübedsten Missionsstationen des Ovambolandes. Sie mit Außenstationen zweieinhalb= tausend Christen. Gine der schön= sten Kirchen Südafrikas ist dort erbaut. Es ist als ob der Geist dieses heiligen Briefters und Dr= densmannes dort weiterwirke und Segen spende. So ist es gelungen, schon nach so kurzer Zeit der Misstoniehung in diesem Gebiet eine fleine Genossenschaft von schwar=

zen Schwestern zu gründen, die einen verheißungsvollen Anfang genommen hat. Ferner ist vom Opfertod des jungen Missionars der Anstoß zur Gründung der Miva ausgegangen, die durch die Beschaffung von Versehrsmitteln für die Mission – und neuerdings für die Diaspora – viel Segen gestistet hat. So erfüllt sich vom Opfertod P. Otto Fuhrmanns das Heilandswort: "Wenn das Samenforn in die Erde fällt und stirbt, so bringt es viele Frucht."

## Die Schmerzensmutter

Die hl. Kirche bringt ihren Glauben an das Miterlösen durch Maria dadurch zum Ausbruck, daß fie dem großen Leidensfrei= tag des herrn den Schmerzens= freitag der Baffionswoche voran= gehen läßt. Durch diese Mittätig= feit an der Erlösung hat Maria nach Gott das heiligfte und umfaffendfte Unrecht auf die Gee= len der Beiden, fie ift ihre Ronigin und Mutter. Daß das fein leerer Titel ift, hat Maria durch die Tat bewiesen. Wie der irdi= schen Mutter das leidende Kind das liebste ift, fo wendet Maria die Kiille ihrer Liebe und Barm= herzigkeit den Seiden zu, erfleht ihnen von ihrem Sohne die Befehrung, wedt Miffionare und opfermutige Selfer daheim und draußen, damit die Racht des Leidens, der Unwiffenheit und des Todes sich wandle in die Morgenröte der Erlöfung.

B. Danzer, D.S.B.

Das Menschliche nutt fich ab, bas Göttliche bleibt manbellos.

#### Neue

#### Fasten- und Abstinenzverordnungen Für Fastenzeit und alle Vigilien und Quatembertage des Jahres.

Vollständige Abstinenz heisst, dass Fleischsuppen oder andere von Fleisch zubereitete Speisen verboten sind. Vollständige Abstinenz ist zu halten: vor Maria Himmelfahrt (14. Aug.) am Tage vor Weihnachten, und am Vormittag des Karsamstags.

Teilweise Abstinenz heisst, dass Fleisch, Fleischsuppe und von Fleisch zubereitete Speisen einmal am Tage, und zwar bei der Hauptmahlzeit, gegessen werden dürfen. Teilweise Abstinenz ist zu halten: Am Mittwoch und Samstag der Quatembertage, am Tage vor Pfingsten und am Tage vor Allerheiligen.

Die Abstinenz muss jeder halten, der über sieben Jahre alt ist.

Fasten heisst, dass am Tage nur eine volle Mahlzeit erlaubt ist. Man darf zwei weitere Mahlzeiten einehmen, die reich genug sind,um uns bei Kräften zu halten. Diese zwei Mahlzeiten zusammen müssen jedoch weniger ausmachen als die Hauptmahlzeit. Zwischen den Mahlzeiten zu essen ist verboten. Flüssigkeiten, wie Milch, Kaffee, Fruchtsaft, zwischen den Mahlzeiten einznehmen ist erlaubt. Mit Ausnahme der Tage vollständiger Abstinenz darf an Fasttagen einmal im Tage, und zwar bei der Hauptmahlzeit, Fleisch gegessen werden.

Alle Personen zwischen dem Alter von 21 und 59 Jahren sind an das Fastengebot gebunden. Befreit sind nur diejenigen, deren Gesundheit oder Arbeitskraft durch das Fasten gefährdet ist.

		Alter 21 – 59	Alle über 7 Jahre
Uschermittwoch		Rein Fleisch; nur eine volle Mahlzeit.	Rein Fleisch.
Fastenzeit	An Freitagen	Kein Fleisch; nur eine volle Mahlzeit.	Rein Fleisch.
	An allen anderen Tagen	Fleisch nur bei der Hauptmahlzeit; nur eine volle Mahlzeit.	Tleisch bei allen Mahlzeiten.
Karsamstag Vormittag		Rein Fleisch.	Rein Fleisch.
Quatembertage	Wittwody	Tleisch nur bei der Hauptmahlzeit; nur eine volle Mahlzeit.	
	Freitag	Kein Fleisch; nur eine volle Mahlzeit.	Rein Fleisch.
	Samstag .	Fleisch nur bei der Hauptmahl- zeit; nur eine volle Mahlzeit.	Fleisch nur bei der Sauptmahlzeit.
Am Tage vor	Pfingsten und Allerheiligen	Fleisch nur bei der Hauptmahlzeit; nur eine volle Mahlzeit.	
	Maria Himmelfahrt und Weihnachten	Rein Fleisch; nur eine volle Mahlzeit.	Rein Fleisch.
Un allen Freitagen des Jahres.		Rein Fleisch.	Rein Fleisch.



## Fortsetzung

医多种性 医骨髓 美国 医皮肤 医皮肤 医皮肤 医

"Mit dem Lenzl zähl ich allein Geld", schrie der Platzer.

"Bas du? Du Notnagel! Alle drei mögt's euer Blech zusammenschmeißen, und ich übertrumpf euch

noch um das Doppelte."

"Das wollen wir sehen. Gilt's einen Doppelliter, wir stechen dich aus und du hast nicht halb soviel in der Tasche wie unsereiner?" trieb der Platzer.

"Ja, ja, ja, ja, zwei Doppelliter, wir alle sind

Zeugen", mischte sich der Wirt ein.

Unter unendlichem Gelächter ging es nun ans Geldzählen.

"Beraus mit den Maren", fommandierte stür-

misch das Lenzl.

"Rück du zuerst heraus", forderte der Gruber, "du hast uns das Geldzählen angetragen."

gehen euch die Augen über, gelt?"

Mit diesen Worten warf das Männlein zwei Hände voll Münzen heraus und blätterte dann zwanzig neue Hunderter-Banknoten auf den Tisch. In der Hast stürzte es ein Weinglas um, so daß ein roter Strom über das Geld hinkloß.

"Macht nichts", schrie das Lenzl und schlug mit der flachen Hand auf das Geld, daß der Wein nach allen Seiten herumspritzte; "wenn der Besitzer trinkt, sollen die Banknoten auch saufen — Höllen-

stauden!"

Während drinnen Geld gezählt wurde, schob sich draußen ein Kopf, dessen Angen gierig funkelten, an das Fenster, und verschwand dann wieder, ohne von jemandem bemerkt worden zu sein.

"Heraus mit euren Bettelgroschen", stürmte das Lenzl, "und stecht meine Trüpfe, wenn ihr könnt."

Der Lettenhofer wühlte in den Säcken und fagte

dann mit scheinbarer Bestürzung:

"Teurel, Teurel, jetzt hab ich bestimmt gemeint, ich hab' die Brieftasche eingeschoben, und akkurat

hab ich sie zu Sause gelassen."

Auch der Gruber suchte lange in Rock und Weste, worauf er erklärte, er habe heute extra viertausend Gulden eingesteckt und jetzt sein sie nimmer da. Offenbar wären sie ihm gestohlen worden. Den Platzer erstickte fast das Lachen, als er sagte:

"Pfui Teurel, wenn das Lenzl nicht mehr hat als den Pappenstiel da, soll er sich nur heimgeigen lassen. Den Bettel könnt ich zehnmal übertrumpfen, wenn ich wollte; aber das armselige Lottergeld da ist mir zu wenig. Da täten sich meine Banknoten schämen, wenn sie nur einen Augenblick daneben

liegen müßten."

Das Lenzl pustete und schäumte und trommelte mit Händen und Füßen. Der Lärm und das Gelächter wurden immer toller, schließlich kam es noch soweit, daß das Lenzl die gewetteten vier Doppel= liter zahlte. Fast bis Mitternacht dauerte das Trink= gelage, endlich machte der Wirt selber Schluß, weil er sich vor der Polizei fürchtete. Alle andern Gäste wanderten talabwärts oder stiegen den Berg hinan, wo ihre Behaufungen lagen. Einzig das Lenzl führte sein Weg talaufwärts ins Dorf Planeigen, und es hatte keinen Begleiter als den Mond, der eben hinter dem Leitenjoch emporgestiegen war. Aber der Mond spielte dem Lenzl argen Schaber= nack. Bald täuschte ihm eine Pfütze neben dem Weg als Strake vor, so daß das Lenzl hinein= patichte und dann fürchterlich über die Lausbuben fluchte, die immer den Bach über den Weg kehren,

bald legte er ihm schwarze lange Schatten wie Brugel quer über die Straße, die das Lenzl mit größter Anstrengung überhüpfen mußte. Dabei räsonierte es in einemfort:

"So eine Laus= und Lo — lo — lutterwirt= schaft wie in unserer Gemeinde findest du in der ganzen We — welt nicht....das Stra-Bento — — fummantee sollt man einsperren. Rein Mensch schaut nach, wenn das Wasser den Straßen= bau fortschw — — schwanzt und kein Mensch räumt die Lärchbäume weg, die der Wind auf die St —

straße gewer — worfen hat."

Einen Büchsenschuß hinter dem Lenzl schlich eine dunkle Gestalt, die sich vorsichtig im Schatten der Bäume hielt. Wenn das Lenzl stehen blieb, hielt auch sie an, wenn das Lenzl weiter stolperte, folgte sie ihm. Nach aut einer halben Stunde kam das benebelte Männlein an eine Zaunluke, wo der Feldweg gegen das Dorf hin abzweigte. Da glaubte das Lenzl neben der Zaunfäule einen Menschen zu erblicken. In Wirklichkeit war es ein Hollunder=

"Was ist denn da für ein Klauwauwau?" rief das Männlein; "willst du mich fürchten machen? Da kommst du zum Unrechten. Ich fü — forcht mich vor keinem Ta — ta — teufel. Wawart,

ich fomm dir."

Und es stürmte mit erhobenem Stock gegen den Schatten los, stolperte jedoch über eine Baumwurzel und schlug im Fallen mit dem Ropf gegen die Baunfäule, so daß es betäubt liegen blieb. Lange Beit wartete die Gestalt, die hinterher schlich, bis der Gefallene sich wieder erheben würde. Als aber das Lenzl hierzu gar keine Anstalten machte und nur ein tiefes Schnarchen von sich gab, kam die Gestalt behutsam näher und überzeugte sich, daß das Männ= lein schlief. Die Augen des Nachschleichers glänzten fieberhaft. Mit einem Griff zog er dem betäubten, schlafenden Männlein die Brieftasche aus dem Rock, steate sie zu sich und eilte dann, so schnell ihn seine Füße trugen, über die Wiesen dem Reimannhause zu. Er mußte am Sigreithofe vorüber. Als er zwischen dem Stadel und dem Holzschuppen hin= stürmte, fiel ihn plöblich jemand von rückwärts an, und die grobe Stimme des Sigreit lärmte:

"Sab ich dich endlich, Bürschl? Ich will dir zeigen, was es heißt, friedsamen Leuten bei nacht= schlafender Zeit allen Spott antun und Schaden machen."

"Um Gotteswillen, Nachbar, laß mich gehen, ich hab dir nichts getan", bat der Angegriffene.

"Bas? Bift du's, Reimann?" ftaunte der Sigreit; "ich hab gemeint, es sei einer von dem Gebürsche, das heute Nacht wieder einmal keine Ruhe gibt. Dein sauberer Knecht, der Buckel, macht, im= mer den Rädelsführer. Aber wie kommst denn du da her?"

"Sei still, red nicht so laut. Ich bin auf der Flucht vor dem Gendarm. Der möcht mich wieder einsper= ren, weil ich ohne Erlaubnis einen Gang aufs Land hinaus gemacht hab. Sei so gut, verrat mich nicht, sag keinem Menschen, daß du mich heute ge=

troffen haft."

"Das kommt gerad darauf an, wie ich gelaunt

bin", entgegnete der andere boshaft.

"Nachbar, sei g'scheit, halt reinen Mund!" flehte der Reimann in heißer Angst und Aufregung; "schau", du brauchst's nicht umsonst zu tun, ich zahl dich dafür."

Er trat etwas zur Seite, zog eine Hunderter= Banknote aus der Brieftasche und überreichte sie

dem Sigreit.

Der Sigreit musterte die Banknote im Mond-

schein, dann lachte er auf:

"Saha, das ist freilich ein starkes Pflaster. Wenn man so eins aufs Maul kriegt, bringt man fein Wort mehr heraus; aber sag, wo hast du denn

diesen Lappen gefischt?"

"Laß mich. Ich hab jetzt keine Zeit, einen Dis= furs anzufangen. Beißt, schon von Brixen her ist mir der Gendarm auf der Ferse; wenn ich nicht schnell mach, ertappt er mich noch auf dem letten Sprung. Halt reinen Mund, Nachbar, und verrat mich nicht", tat der Reimann ängstlich.

"Da bist du sicher. Hast mir ja einen dicken

Riegel vorgeschoben."

"Es ift nur wegen dem verdammten Ausreise= verbot — hab sonst nichts getan; aber wegen so einer Dummheit lass' ich mich nicht einsperren. —

Sorch, horch, da fommt er!"

Mit diesen Worten stürmte der Reimann fort. Er mochte noch keine zweihundert Schritte zurückgelegt haben, da erscholl vom Siegreithause her das Bellen der Habergeiß, wie es der Zyper täuschend nachzuahmen verstand. Zugleich dröhnte der Erd= boden, als ob Roß und Wagen im rasenden Lauf den Sügel herunterfahren würden, dann ging ein furchtbares Arachen und Poltern los, das der Widerhall in der stillen Nacht hundertfach vergrößerte, darauf folgte ein mehrstimmiges Lachen und Pfeifen und zwischen hinein lärmte die klotige Stimme des Sigreit.

Einen Augenblick hielt der Reimann inne, dann rannte er so eilig weiter, als ob er die Faust des Gendarmen schon an seinem Nacken spürte. Doch hatte er nicht jo jehr Angst vor dem Gendarm als vor dem Zusammentreffen mit anderen Leuten. Was er dem Sigreit vom Gendarmen vorgejammert hatte, war eitel Flunkerei. Er hatte den ganzen Tag und die Nacht keinen Gendarm zu Gesicht bekom men. Alls er gestern dem Lenzl bei der Schwarzen Mutter Gottes außerhalb Brixen begegnet war, hatte er seinen Weg gegen Klausen nur so weit fortgesett, als ihn das Lenzl sehen konnte. Dann war er rasch umgekehrt und im Gilschritt nach Norden gewandert, wo er eine Verfolgung durch Gendarmen kaum zu fürchten brauchte. In Franzens= feste hatte er den Nachmittagszug bestiegen und war ettiche Stationen weit gefahren, dann wieder maschiert, und beiläufig um zehn Uhr kam er beim Straßenwirt in Außerplaneigen vorbei. Dort wollte er einkehren, spekulierte aber vorher durch das Fenster, ob die laute Gesellschaft drinnen wohl un= gefährlich sei. Als er das Lenzl hinter dem Tische ervickte, dachte er natürlich an keine Einkehr mehr; doch stach ihm das Geld, das der Händler-aufgezählt hatte, in die Augen. Er strich lange Zeit um das Wirtshaus, und die gräßliche Versuchung trat an ihn heran, vor der er beinahe erschraf. Rein, Gewart brauchen wollte er nicht, aber vielleicht gab essonst eine Möglichkeit, dem Lenzl das Geld abzuknöpfen. Als das Trinkgelage um Mitternacht aufgehoben wurde, ging er dem berauschten Männlein nach. Die Versuchung wurde immer stärker. Mehrmals war er nahe daran, sich auf das Lenzl zu stürzen und es zu überwältigen. Doch die Furcht und die Unentschossenheit hielten ihn immer wieder davon ab. Da kam ihm der Zufall zu Hilfe, so daß er sich ohne Gewalttat das Geld aneignen fonnte. Und nun hieß es, ungesehen von den Leuten und möglichst rasch aus der Gegend verschwinden. Daß er bemSigreit in die Arme gelaufen war, ärgerte ihn furchtbar. Nicht wenig reute ihn auch der Hunderter, den er dem Sigreit hatte opfern müssen; aber der Leichtsinn kam bald wieder oben

"Abah, auf einen Hunderter kommt's nicht an, wenn man noch neunzehn in der Tasche hat", tröstete er sich; "und daß ich dem Unflat das Maul verstopft hab, ist leicht einen Hunderter wert. Tett kann er gar nicht mehr reden, wenn er auch wollte."

über das Bedenken, er könnte von den nachtichwärmenden Burichen gesehen worden sein, sette er sich mit dem Trost hinweg!

"Papperlapapp, unmittelbar mit ihnen zusammengetroffen bin ich nicht, und bei Nacht sind alle Natzen grau. Im Norfall leugne ich alles wurzelfrisch weg."

Doch jest fort, fort und das Geld in Sicherheit gebracht, dann hinunter ins Land, so weit es nur geht, damit man sich ausweisen kann, man wäre zur fritischen Zeit nicht in Planeigen gewesen, hätt' nach keiner menschlichen Berechnung da sein können! Gedacht, getan. Teils laufend, teils friechend er= reichte der Schelm sein Haus, betrat es aber nicht, sondern schwenkte links gegen den Wald hinauf, wo er in einer verfallenen Brecharube sein sicheres Diebsversteck hatte. Dann eilte er, so rasch ihn die Beine trugen, sich immer am Waldrand haltend, talabwärts. Beim ersten Morgengrauen kam er nach Sterzing. Dort sprang er ungesehen auf einen Lastenzug auf, wo er sich unter den Brettern eines Holzwaggons verfroch. Mit dem Lastenzug fuhr er dann, ohne bemerft zu werden, nach Süden, über Franzesfeste, Brixen und Klausen hinaus bis Waidbruck. Als daselbst nach kurzem Halt der Büterzug wieder langfam angefahren war, sprang er ab und schlug sich seitwärts in die Büsche. In einem Schober Mooshen wühlte er eine Zeitlang herum, jo daß seine Rleider über und über mit Heuhalmen bedeckt waren. Dann ging er eine halbe Stunde fort und verübte in einem Bauernhause neben der Straße einen ungeschickten Diebstahl, wobet er sich absichtlich erwischen ließ. Die Leute waren sehr er= bittert über den frechen Schelm und nahmen ihn ziemlich unsanft fest.

Nach faum einer Stunde erschien der Gendarm, den man herbei gerufen hatte, am Plate. Diesem jammerte der Reimann in rührendster Weise vor, er sei auf einer Wallfahrt nach Weißenstein und habe feinen Kreuzer in der Tasche Nirgends wären so unbarmherzige Menschen wie in dieser Ge= gend; fein Stücklein Brot, fein Löffel voll Milch sei zu bekommen, nicht einmal ein Nachtquartier habe man ihm vergönnt, so daß er in einem Seuschuppen hätte übernachten müssen. Dabei streifte er wie unabsichtlich die Heuhalme von seinen Kleidern weg. Der Gendarm meinte lachend, das werde schon eine recht fromme Wallfahrt sein, auf der man sich die Zeit mit Kingerkünsten vertreibe. Hier= auf untersuchte er den Schelm und fand keinen Pfennig in seinen Taschen. Mit vielen Kreuz- und Querfragen, bei denen sich der Reiman überaus hinterhältig benahm, brachte der Gendarm endlich

heraus, daß der Strolch niemand anderer sei, als der Ausreizer von Planeigen, der schon gestern von Brizen her avisiert worden war. Rachdem der Wächter des Gesches mit den Hausteuten ein genaues protocoll aufgenommen hatte, führte er den Häftling in Gewahrsam ab. Dieser zeterte und jammerte und vergoß sogar einige Tränen. Innerlich aber jauchzte ihm das Herz; denn nachdem er fast zwanzig Stunden von seiner Henn nachdem er fast zwanzig Stunden von seiner Henn und dem Ergegrifzen worden war, lag der sicherste Beweiß seiner Abweisenheit auf der Hand und niemand konnte ihn des großen Diebstahles daheim beziehtigen.

Unterdessen gab es in Planeigen einen ungeheuren Aufruhr. Zwei Greignisse hielten die Bevolkerung in Atem. Dem Sigreit war in der Nacht nach dem Pfarrereinstand großer schaden zugefügt worden Boshafte Sände hatten einen Stock Lärchenbretter, von denen man erzählte, daß sie der Wucherer einem armen Bäuerlein um Schundgeld abgepreßt habe, auf zwei Brückenwagen geladen und diese über den steilen Sügel hinunter auf die Schenne des Siegreit rollen lassen. Dabei war eine Scheunenwand eingestoßen und das Dach ruiniert worden, aber auch die Bretter wurden zum größten Teil zersprittert und gebrochen. Der Sigreit schlug einen gewartigen Lärm und bezeichnete mehrere Vorfburschen, darunter den Zyper, als die mutmaglichen Täter. Einzelne Beschuldigte konnten jedoch mit Zeugen nachweisen, daß sie in der fragtichen Stunde nicht in Planeigen gewesen waren, diese harfen wieder den anderen heraus, und etliche Rachbarn erklärten bestimmt, daß die Darstellung des Sigreit in verschiedenen Punkten nicht der Wahrheit entipreche.

Iwar wurde der Jhper und drei andere Burschen eingezogen, allein nach einigen Tagen entließ man sie wieder, weil keine stichhaltigen Beweise gegen sie vorgebracht werden konnten und auch der Berdacht nahe lag, daß der Sigreit sie aus einer alten Rachsucht angegeben habe. Das Gericht schenkte dem Bucherer um so weniger Glauben, als ihm von der Gemeinde der allerschlechteste Leumund ansegestellt worden war. So erreichte der Schmuser nichts und hatte zum Schaden, den ihm alle gönnsten, noch den Spott.

Biel größeres Aufsehen als der Borfall mit dem Sigreit machte aber die Geschichte des Lenzl. Das Männlein war am Morgen nach der ereignisreischen Nacht mit geschwollenem Kopf und laut schreisend ins Dorf gekommen und hatte schlotternd vor Erregung erzählt, es sei in der Nacht ausgeraubt

worden. Drinten bei der Feldluke habe ihm ein schwarzbärtiger, großer Mann aufgepaßt, es mit einem Prügel niedergeschlagen und ihm zweitausend Gulden samt der Brieftasche genommen. Erst in der Früh wäre es von der Bewustlosigkeit zu sich gekommen und hätte es den Berlust des Geldes bemerkt. Anfangs glaubte man dem Männlein nicht recht, da es seine beiden Uhren mit den Ketten, die goldenen Ringe und auch das Münzgeld noch bei sich hatte.

Einzelne Genoffen des nächtlichen Trinfgelages und der Straßenwirt, die schnell herbeigerufen wurden, erflärten offen, daß das Lenzl schwer betrunfen vom Wirtshaus fortgegangen sei und die Brieftasche viel eher verloren habe, als daß sie ihm geraubt worden sei. Hierauf machten sich einige Burichen und auch die Kinder des Lenzl auf, um nach dem verlorenen Geld zu suchen. Sie durchmusterten den ganzen Weg vom Gasthaus bis zum Dorf, stöberten in allen Gräben, Pfützen und Büschen neben der Straße herum, fonnten jedoch nichts fin= den. Das Lenzl aber blieb fest bei seiner Behaup= tung, es sei ausgeraubt worden, auch beschrieb es den Räuber, den es im Mondschein flar gesehen haben wollte, so genau, daß man anfing, ihm Glauben zu schenken.

Nun wurde die Sache der Gendarmerie angezeigt, und es gab ein fürchterliches Rennen und Untersuchen. Einzelne Stimmen bezeichneten gleich den Reimann als sicheren Täter. Allein dieser war schon seit fünf Tagen von der Gemeinde abgängig; und das Lenzl selber erflärte, der Reiman könne es nicht gewesen sein, denn er wäre ihm gestern auf der Brirener Reichsstraße begegnet, wie er heimwärts maschiert sei, auch habe der Räuber eine ganz andere Gestalt gehabt als der Reimann. Im Laufe der nächsten Tage kamen einige Männer von Aukerplaneigen, so der Günther, der Plater und zwei Anechte vom Lettenhofer, in Berdacht. Auch die Unnahme fam in Verdacht, daß die Burschen, die dem Sigreit den Schadenstreich gespielt hatten, mit dem Räuber in Verbindung wären. Es wurden Hausdurchsuchungen gehalten und Verhöre angestellt, doch fand man nichts, was den Verdacht gegen bestimmte Versönlichkeiten aufrecht erhalten hätte.

Fortsetzung folgt

Das Unglück schlägt gemeine Seelen nieder, beferen gibt es neuen, höheren Schwung.

## FATIMA STUDENT BURSE

Ein gut angelegtes Kapital

Erwies da einmal ein junger Badergehilfe bei ber Stephansfirche in Wien zwei Damen eine Befälligkeit. Der freundliche, dienstbereite und intel= ligent dreinschauende Junge gefiel ihnen. "Run, was ift's, möchtest du nicht lieber ftudieren und Briefter werden, als Brot baden und anstragen?" "Ja freilich, schon längst hatte ich mir das gewünscht, aber ich habe ja fein Geld gum Studieren." Die beiden Damen unterftütten nun den Jungen, daß er studieren konnte. Er murde Priefter, ein berühmter Miffionar, der in Bolen, Deutschland und besonders in Wien großartig wirfte, der durch Berpflanzung einer Rongregation von Miffionären nach Öfterreich heute noch fegensreich wirft burch Abhaltung von Bolksmiffionen. Der ehemalige Baderjunge wird heute als Seiliger verehrt. Es ift ber heilige Rlemens Maria Sofbaner. Bieviel Seelen mögen durch ihn und die Missisonäre der Redemptoristen Kongregation schon gerettet worden sein! Und an all dem Guten haben zene beiden Damen Anteil.

Bisher eingenommen \$9	43.00
Mrs. Martin Nagel, Claybank, Sask.	3.00
Beter, Buchs, Dilke, Sask.	5.00
Joseph Brost, Macklin, Sask.	2.00
Gin Freund, Soldfast, Sast.	
Mrs. R. Sahli, Revenue, Sast.	2.00
John Gursfi, Bay Trail, Sast.	5.00
Mrs. Chriftine Bachman, Sumner, Wash	. 1.00
Tony Schamber, Edmonton, Alta.	3.00
A. Thuermeier, Southen, Sast.	4.00
Mrs. Frank Belod, Middle Lafe, Sast.	1.00
John Novokowsky, Saskatoon, Sask.	5.00
Gin Freund, St. Gregor, Sast.	2.00
Phillip Belfrich, Rabbit Lake, Sask.	5.00
Gin Freund Spalding, Sast.	5.00

\$990.00

Bitte, fendet enere Gaben an:

The Marian Press Bog 249, Battleford, Sast.

meifet, mas und noch febilt; fo ber-

\*Communio. Maria bat ben beften Teil ermäßit, ber ihr nicht genommen werben wird.

"Postcommunio. Hugelaffen jur Teiluafine am göttlichen Tilche fle ben wir, o herr, unfer Gott, beine Wilke an, bag wir, die wir die him melfahrt ber Gottesgebärerin fetern, burch ibre Filtsbitte von allen brobenben tlebelu besreit werben.

Rind ber D. Meffe

Simmlifcher Bater! Lag bas Opfer Deines guftilchen Copnes Die angenehm fein nub laß es nub allen jum Segen und jum Geile gereichen. Geftärft duch die Gnaden, die ich jedempfangen habe, will ich den Beg der Lugend, der Seligfeil wieder voran schreiben.

O Maria, leite und führe bu mich durch biefes Leben zum ewigen Sell. Amen. Britte Meganbadii Gurbie Berperbenen

Meinnag por ber beiligen Reffe.

D Jefus Chriften! Du baff aus überand großer Liebe bas beilige Mehabfer jum Geile nicht nur ber Be-benbigen, fonbern auch ber in ber Ginnbe Guttes Berftorbenen eingefeht. 3d upfere Dir alle Mefe beilige Reffe und mein Gebet ani ift bie Berten 97. 92. und fur alle antern, bie und im Geglener leiben muffen, und mer, um ihre großen Beinen ju finbern, um ihre Linbenichtle willig gu be jablen, am ihre beibige Brisfung in erfangen und enblich, bemit fie Simmel mieber ift mich beten, bes ich noch por meinem Cobe alle Birefen meiner Gunben abbiden nier. 34 bitte Dich beimegen, o gangfter Je ind. Du molich bas greenmaritet Defapiter, wie auch mein geringe fie bacht und bie Bliebitte afte Beifigen, ... \$2...

Unfer deutsches Gebetbuch

## Wir Beten

dient als schönes

## Geschenk

Bestellen Sie es sich bitte.

Breis: \$1.75

Bu beziehen von:

## THE MARIAN PRESS

Box 249

Battleford, Sask., Canada

WE CALL AND DELIVER

#### CAPITAL DRY CLEANERS

1858 Broad Street PHONE 5552 Regina, Sask.

CLEANING — PRESSING — REPAIRING

Alterations of all kinds—Suits Sponged and Pressed

Country Orders are given Special Attention.

## FUHRMANN & COMPANY

MEATS AND SAUSAGES

**PHONE 7615** 

REGINA, Sask.

We buy dressed and live Cattle, Hogs and Fowl at the highest market prices.

Corner 10th Ave. and St. John St.

#### GEREIN & HEALD

Barristers, Solicitors and Notaries

A. B. Gerein, B.A., LL.B. D. V. Heald, B.A., LL.B.

401 Kerr Blk.

Phone 4105

## Purity Meat Market

WM. FRIEDRICH, Inhaber.

Frisches und geräuchertes Fleisch, Speck, Schinken und Wurst

immer frisch auf Lager
Phone 5977

## MID-WEST COAL

COMPANY

Arcola & 11th Ave.

Res. 29029

Phone

Office 5166

Dealers in

COAL, WOOD & FUEL OIL

#### WESTERN CANADA'S FAVOURITE CLOTHES FOR MEN



"Ware's Wares Wear Well"

1719 Scarth St.

REGINA

## Burns Hanley Co. =

announces the

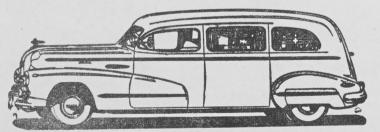
Opening of a branch store located at

120-3rd Avenue, North, SASKATOON, Sask.

Full line of church supplies.

## SPEERS AMBULANCE

23232



DAY AND NIGHT SERVICE

PHONE

4433